

Après exportation et usage domestique, on peut déduire que la quantité de blé sera de 93,000,000 de boisseaux. L'an dernier, elle était de 48,000,000 de boisseaux.



SUR LES ONDES

LUNDI

CHLT, 900 Kc	CBF, 690 Kc	CKIS, 1240 Kc
5:30 Pour tout le monde	5:30 Les stars d'aujourd'hui	5:30 Pour tout le monde
5:45 Intermède	5:45 Les stars d'aujourd'hui	5:45 Intermède
6:00 L'heure du jeu	6:00 Les stars d'aujourd'hui	6:00 L'heure du jeu
6:15 Pour le plaisir	6:15 Les stars d'aujourd'hui	6:15 Pour le plaisir
6:30 Radio-jeu	6:30 Les stars d'aujourd'hui	6:30 Radio-jeu
6:45 Intermède	6:45 Les stars d'aujourd'hui	6:45 Intermède
7:00 Club 900	7:00 Les stars d'aujourd'hui	7:00 Club 900
7:15 Les nouvelles	7:15 Les stars d'aujourd'hui	7:15 Les nouvelles
7:30 Les nouvelles	7:30 Les stars d'aujourd'hui	7:30 Les nouvelles
7:45 Les nouvelles	7:45 Les stars d'aujourd'hui	7:45 Les nouvelles
8:00 Les nouvelles	8:00 Les stars d'aujourd'hui	8:00 Les nouvelles
8:15 Les nouvelles	8:15 Les stars d'aujourd'hui	8:15 Les nouvelles
8:30 Les nouvelles	8:30 Les stars d'aujourd'hui	8:30 Les nouvelles
8:45 Les nouvelles	8:45 Les stars d'aujourd'hui	8:45 Les nouvelles
9:00 Les nouvelles	9:00 Les stars d'aujourd'hui	9:00 Les nouvelles
9:15 Les nouvelles	9:15 Les stars d'aujourd'hui	9:15 Les nouvelles
9:30 Les nouvelles	9:30 Les stars d'aujourd'hui	9:30 Les nouvelles
9:45 Les nouvelles	9:45 Les stars d'aujourd'hui	9:45 Les nouvelles
10:00 Les nouvelles	10:00 Les stars d'aujourd'hui	10:00 Les nouvelles
10:15 Les nouvelles	10:15 Les stars d'aujourd'hui	10:15 Les nouvelles
10:30 Les nouvelles	10:30 Les stars d'aujourd'hui	10:30 Les nouvelles
10:45 Les nouvelles	10:45 Les stars d'aujourd'hui	10:45 Les nouvelles
11:00 Les nouvelles	11:00 Les stars d'aujourd'hui	11:00 Les nouvelles
11:15 Les nouvelles	11:15 Les stars d'aujourd'hui	11:15 Les nouvelles
11:30 Les nouvelles	11:30 Les stars d'aujourd'hui	11:30 Les nouvelles
12:00 Les nouvelles	12:00 Les stars d'aujourd'hui	12:00 Les nouvelles

MARDI

CHLT, 900 Kc	CBF, 690 Kc	CKIS, 1240 Kc
5:30 Ouverture de gala	5:30 Les stars d'aujourd'hui	5:30 Ouverture de gala
5:45 La révélation musicale	5:45 Les stars d'aujourd'hui	5:45 La révélation musicale
6:00 Adieu	6:00 Les stars d'aujourd'hui	6:00 Adieu
6:15 Les nouvelles	6:15 Les stars d'aujourd'hui	6:15 Les nouvelles
6:30 La tribune musicale	6:30 Les stars d'aujourd'hui	6:30 La tribune musicale
6:45 Les nouvelles	6:45 Les stars d'aujourd'hui	6:45 Les nouvelles
7:00 Les nouvelles	7:00 Les stars d'aujourd'hui	7:00 Les nouvelles
7:15 Les nouvelles	7:15 Les stars d'aujourd'hui	7:15 Les nouvelles
7:30 Les nouvelles	7:30 Les stars d'aujourd'hui	7:30 Les nouvelles
7:45 Les nouvelles	7:45 Les stars d'aujourd'hui	7:45 Les nouvelles
8:00 Les nouvelles	8:00 Les stars d'aujourd'hui	8:00 Les nouvelles
8:15 Les nouvelles	8:15 Les stars d'aujourd'hui	8:15 Les nouvelles
8:30 Les nouvelles	8:30 Les stars d'aujourd'hui	8:30 Les nouvelles
8:45 Les nouvelles	8:45 Les stars d'aujourd'hui	8:45 Les nouvelles
9:00 Les nouvelles	9:00 Les stars d'aujourd'hui	9:00 Les nouvelles
9:15 Les nouvelles	9:15 Les stars d'aujourd'hui	9:15 Les nouvelles
9:30 Les nouvelles	9:30 Les stars d'aujourd'hui	9:30 Les nouvelles
9:45 Les nouvelles	9:45 Les stars d'aujourd'hui	9:45 Les nouvelles
10:00 Les nouvelles	10:00 Les stars d'aujourd'hui	10:00 Les nouvelles
10:15 Les nouvelles	10:15 Les stars d'aujourd'hui	10:15 Les nouvelles
10:30 Les nouvelles	10:30 Les stars d'aujourd'hui	10:30 Les nouvelles
10:45 Les nouvelles	10:45 Les stars d'aujourd'hui	10:45 Les nouvelles
11:00 Les nouvelles	11:00 Les stars d'aujourd'hui	11:00 Les nouvelles
11:15 Les nouvelles	11:15 Les stars d'aujourd'hui	11:15 Les nouvelles
11:30 Les nouvelles	11:30 Les stars d'aujourd'hui	11:30 Les nouvelles
12:00 Les nouvelles	12:00 Les stars d'aujourd'hui	12:00 Les nouvelles

Micro Potins

Le célèbre accordéoniste Fredo Gardoni poursuit sa série de récitals le lundi soir de 7h30 à 7h45 à CHLT.

Ce virtuose, dont le répertoire est si vaste, choisira plusieurs pièces qui sont déjà populaires ou qui le deviendront.

Fredo Gardoni bénéficiera encore du concours d'Americo Funaro, guitariste.

Par le truchement de Radio-Canada CHLT retransmettra à 7h45 l'émission "SERENADE A LA BRÛLE" et à 8 heures "SPRINGTIME".

Au "MARATHON RED ROCK COLA" de ce soir, 12 en prix en plus de ceux distribués. Le grand prix pour l'auditeur invisible vaut \$50. Vous pouvez être les heureux gagnants à vous appuyer sur CHLT à 8h30 ce soir. Pour le bénéfice des auditeurs de langue anglaise l'émission est également entendue sur le poste

GRANADA

AUJOURD'HUI ET DEMAIN

DES PLUS BELLES PAGES DE L'QUEST NOTS VIEN ET DE LA MASSACRE ET DE VENGEANCE!

FURY AT FURNACE CREEK

Victor Mature Coleen Gray

"JEWELS OF BRANDEBURG"

Richard Travis Micheline Cheirel

COMMENÇANT MERCREDI!

* June Haver
* Lon McAllister
"Scudda-Hoo, Scudda-Hay" en Technicolor
2 Très bonnes Attractions!
* Ronald Reagan
* Eleanor Parker
"Voice of the Turtle"

PREMIER

A VENIR MERCREDI A JOINTEMENT-VOUS A LA POULE ET RIZ

Les plus grands comédiens de l'écran dans leur meilleur film du rire

Stan Laurel, Oliver Hardy, Della Lind, dans "SWISS MISS" Avec Eric Blore, Walter Woolf King.

SECOND GRAND FILM - LE SUCCÈS DYNAMIQUE ET DYNAMIQUE DE L'ECRAN Greta Garbo, Jeanette MacDonald, dans "FRAMED" EXTRA - La session libérale historique à Ottawa.

Les Olympiques ont pris fin samedi; le Canada 19e

LONDRES, 15. (Par Jack Sullivan, de la P.C.) — En dépit de la supériorité incontestable des athlètes américains aux Jeux Olympiques, la Suède a presque remporté les honneurs.

Les étonnants Suédois ont terminé en 2e place dans le pointage général ainsi que dans les épreuves de piste.

Et remarquons que la Suède n'a qu'une population de 7 millions. En terminant 2e pointage, les États-Unis qui ont compté 666, la Suède a devancé des pays réputés comme la France et la Grande-Bretagne.

Les Français sont arrivés 3e avec 230,5 points, la Grande-Bretagne 4e avec 179 points, tant qu'au Canada, il a eu la 19e place avec 33 points.

Environ 1.500.000 spectateurs ont assisté aux Jeux, depuis le 29 juillet. Le revenu a été de \$2.000.000. Samedi, 84.000 personnes assistaient à la clôture des manifestations.

Les prédictions de Boudreau vont peut-être se réaliser

(Par Joe Belcher, de la P.A.) La prédiction qu'avait faite Lou Boudreau, à la mi-juillet, que les Indiens remporteraient le championnat de la Ligue Américaine, semble vouloir se réaliser.

De retour chez eux pour y jouer une série de six parties contre les White Sox de Chicago, les Indiens ont aujourd'hui une avance d'une partie et demie sur les Athletics de Philadelphie, de deux parties et demie sur les Red Sox de Boston et de cinq parties sur les Yankees de New-York.

Une autre cause de joie est la magnifique tenue des deux Bob, Feller et Lemon, qui ont conduit les Indiens à des victoires de 6-2 et 8-0 sur les White Sox à Chicago hier.

Un autre avantage est la cédure d'un autre prochain semaine, qui donnent aux Indiens le pas sur les autres aspirants au titre. De leurs 45 dernières parties, ils en jouent 32 contre les clubs de deuxième division et 25 contre les clubs de première division.

La note la plus heureuse pour les Indiens dans les triomphes d'hier a certainement été la tenue de Feller dans la première partie au cours de laquelle il a espacé onze hits pour mériter sa deuxième victoire. C'était la première fois qu'il lançait une partie complète depuis qu'il a été battu par les Browns, par 3-2, le 11 juillet.

Lemon a lancé l'une de ses meilleures parties de la saison pour enlever la deuxième partie. Il est ainsi devenu le premier lanceur des Indiens à gagner deux parties. Il n'a alors qu'à se simplifier.

Le gérant Boudreau a joué un grand rôle dans les deux victoires. Il a accumulé sept hits en dix voyages au marbre, a enregistré trois points et en a fait compter trois.

Les Athletics ont répliqué aux deux étonnantes défaites qu'ils ont subies aux mains des Yankees en battant les champions du monde à deux reprises dans un programme double à New-York par 3-2 et 5-3. La première partie a duré dix manches. Ces deux victoires ont permis aux Athletics de reprendre la deuxième place des Red Sox, qui ont été forcés de diviser avec les Senators à Washington. Après que Washington eût gagné la partie initiale par 3-4, les Sox répliquèrent avec une victoire de 8-7.

Dans l'autre partie jouée dans la Ligue Américaine, les Tigers de Detroit ont brisé une égalité de 3-1 à la dernière manche pour battre les Browns de St-Louis par 3-1.

Brooklyn s'est rapproché à trois parties des Braves de Boston, meneurs de la Ligue Nationale, en les battant par 4-2. Les Cardinals de St-Louis, détenteurs de la troisième place, ont réduit d'une demie partie la marge qui les sépare de la tête en divisant un double avec les Pirates à Pittsburgh. Ils sont maintenant à trois parties et demie de Boston. Les Cardinals gagneront la première partie par 3-3, mais perdront la deuxième par 5-4.

Les Phillies ont battu les Giants de New-York à deux reprises par 8-1 et 7-3. Chicago et Cincinnati ont divisé un programme double. Les Cubs ont gagné la partie initiale par 7-6 et les Reds ont gagné la deuxième par 5-0.

Phil Marchildon, de Penetanguishen, Ontario, a débuté pour les Athletics dans la partie initiale qui a attiré au stade des Yankees la plus grosse foule de la saison, soit 72.468 spectateurs. Il menait par 2-0 à la neuvième manche et semblait destiné à remporter sa neuvième victoire de la saison lorsque Joe DiMaggio, des Yankees, frappa un circuit avec un coureur sur les buts. C'était le 26ème circuit de la saison pour DiMaggio et il égalisa le compte.

Carl Scheff remplaça Marchildon.

Les meneurs

Ligue Américaine
Au bâton — Williams, Boston.
Points produits — DiMaggio, New-York.
Points — DiMaggio, Boston.
Coups sûrs — Boudreau, Cleveland.
Doubles — Henrich, New-York.
Triples — Stewart, Washington.
Circuits — DiMaggio, New-York.
Bats volés — Dillinger, St-Louis.
Retraits au bâton — Briske, Philadelphie.
Lanceur — Bearden, Cleveland.
Ligue Nationale
Au bâton — Musial, St-Louis.
Points produits — Musial, St-Louis.
Points — Musial, St-Louis.
Coups sûrs — Musial, St-Louis.

CINEMA BEX

AUJOURD'HUI ET MARDI
BARBARA STANWICK dans
"Les Folles Héritières"
Humphrey BOGART dans
"It All Came True"

ENO est un Mot Familier

Commencez bien la journée avec du "SEL DE FRUIT" ENO'S
ANTIACIDE ET LAXATIF DOUX

CINEMA PARIS

A l'affiche cette semaine
"L'APPEL DU BLED"
— DEUXIEME FILM —
"Le secret de Madame CLAPAIN"

BASEBALL

Ligue Provinciale
Sherbrooke 12, Drummondville 3
St-Jean 18, Drummondville 4
Parnham 14, St-Jean 8
St-Jean 6, Parnham 5
St-Hyacinthe 6, Granby 4

Ligue Internationale
Toronto 14, Montréal 8
Montréal 8, Toronto 0
Syracuse 6, Baltimore 1
Syracuse 3, Baltimore 1
Newark 6, Jersey-City 5
Newark 3, Jersey-City 5
Buffalo 9, Rochester 3
Rochester 2, Buffalo 1

REPARATIONS DE CAMERAS

... de tous genres
STUDIO DE PHOTOGRAPHIE
Boudrias & Prince
37 ouest, rue King Tel: 3571W

LE FAMEUX MANSE CRUTON

DESS AU PIANO DU
ROSE ROOM
du
Château Frontenac
Où il se fera un plaisir de jouer vos morceaux favoris.

TOUS LES
Mardis, jeudis, vendredis, et samedis soirs.
Le programme du mardi et vendredi soir sera irradié sur CHLT de 10 à 10.15 hres P.M.

Montres réparées

EN 5 JOURS
CARON & FILS ENR.
30 ans d'expérience
MONTRES: Mercury, Rotary, Mulco
COUTELLERIE: 1847 Rogers-Community
Diamants — Bijoux — Argenture
Plumes Waterman
154, rue Belvédère Sud. Tel: 2401-R

Le New Sherbrooke

vous invite...
Dinez dans la
Salle à Diner
Principale
Dîner servi de 6 à 8 hres.
Ecoutez Jack Lenaghan,
à l'orgue, dans l'atmosphère reposante du club Wilbyr, tous les mardis, mercredi et jeudi.

Ouvrez tous les jours de midi à minuit.

DANSE

dans la
salle
MAYFAIR
vendredi et samedi
soir.
ORCHESTRE
JACK LENAGHAN
Reposez-vous et jouissez
de votre soirée
au New Sherbrooke
NEW SHERBROOKE HOTEL
L'endroit favori pour les rencontres à Sherbrooke.

MONTRES REPARÉES

SERVICE DE 5 JOURS
TRAVAIL GARANTI
LUC BELANGER
HORLOGER — BIJOUTIER
CHIFFRE
Emile & Dion
MONTRES, MERGURY, LONGINES
BIJOUX, COCORS, CADEAUX DE NOËL
119 RUE ALEXANDRE — TEL 5333-W
SHERBROOKE

SOULAGEMENT DES MALAISES DE LA FIEVRE DES FOINS

Le LANTIGEN "E" contient des extraits de pollens de graminées, de mauvaises herbes et de spores de provenance canadienne, auxquels sont ordinairement allergiques les victimes de la fièvre des foins. On recommande à ceux qui souffrent de la fièvre des foins de commencer à prendre le LANTIGEN "E" un mois environ avant l'époque habituelle de leur accès. On peut atténuer considérablement la gravité de celui-ci, sinon l'éliminer complètement, en prenant le LANTIGEN "E" selon le mode d'emploi indiqué. Comme l'infection bactérienne des voies respiratoires accompagne fréquemment la fièvre des foins, le LANTIGEN "E" contient les antigènes de ces micro-organismes, un vaccin en plus des pollens de graminées, de mauvaises herbes et de spores.

Vous aussi, vous pouvez obtenir le soulagement dont ont bénéficié des milliers de malades! Prenez-vous une bouteille de LANTIGEN "E" et évitez l'ennui et l'inconfort des injections hypodermiques.

Prenez-vous une bouteille de Lantigen "E" dès aujourd'hui

Une bouteille de Lantigen "E" suffit pour un traitement de 6 semaines à un prix de revient de 15c par jour.

LANTIGEN LABORATORIES LIMITED
12 Richmond Street East, Toronto 1

POÊLE ÉLECTRIQUE par FINDLAY avec ÉLÉMENTS MONOTUBES "THERMO-KLEEN" RAPIDES

Le poêle le plus efficace jamais produit. Il n'a qu'un seul TUBE au lieu des deux d'autrefois considérés comme minimum fournissant ainsi une plus grande surface de contact.

●CONTROLE AUTOMATIQUE DU FOURNEAU ET DU GRIL
●ÉLÉMENTS MONOTUBES TRÈS RAPIDES
●GRIL SANS FUMÉE DANS CHAQUE POÊLE
●AIGUILLE AVEC 5 CONTRÔLES DE CHALEUR
●EFFICACITÉ ET ÉCONOMIE ENTIÈRES ET NOUVELLES

PRIX DEPUIS \$219. à \$275.

ECHENBERG BROS.

AGENTS EXCLUSIFS "FINDLAY"

FAITS SPÉCIALEMENT POUR CUISINES MODERNES
Faites très bien dans une "cuvée", et on peut complètement s'en servir par le devant. Tout en porcelaine émaillée.

TERMES FACILES!
Avec un paiement raisonnablement bas, vous pouvez faire des arrangements pour payer à termes pendant 60 JOURS

LA TRIBUNE
Fondée en 1919
Pour les services : 2, rue Marquette
Téléphone : 971
Sherbrooke
Rédacteur en chef : Louis-Philippe ROBIDOUX
Services des nouvelles
La Presse Canadienne, La Presse Associée, (E.-U.)
L'Agence Reuter.

La Presse Canadienne est soumise à l'impôt sur le revenu, pour rétributions de toutes les dépenses attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée ou à l'Agence Reuter ainsi que toutes les dépenses de la Presse Canadienne, de la Presse Associée ou de l'Agence Reuter. Tous droits de reproduction des dépêches particulières de la Tribune sont également réservés. (Autorisée comme média postale de seconde classe par le ministère des Postes).

Représentants :
Au Canada : A.-H. Toppin, 9 Toronto St., Toronto.
Aux E.-U. : Gilman, Nicol & Ruthman, New-York
Chicago, Philadelphia, Boston et San-Francisco.

LUNDI, 16 AOUT 1948

La population du Canada

La population du Canada, qui n'augmentait que fort lentement, au début de ce siècle, s'accroît avec une remarquable rapidité depuis quelques années.

Il ressort des statistiques rendues publiques, samedi, qu'elle atteint maintenant, 12.883.000 habitants, ayant accusé, en douze mois, une augmentation de 301.000 citoyens. La statistique note encore que toutes les provinces, sauf celle de l'Île-du-Prince-Édouard, accusent un accroissement sensible de population. Mais l'Île-du-Prince-Édouard ne compte, en tout et par tout, que 93.000 habitants, soit à peu près le double de la population de Sherbrooke.

C'est naturellement dans les provinces d'Ontario et du Québec que s'accroissent les plus gros gains, en raison des avantages extraordinaires que l'une et l'autre offrent tant à ceux qui désirent s'adonner à l'agriculture qu'à ceux qui veulent leurs talents et leurs énergies à l'exploitation de vastes ressources naturelles. Il faut, néanmoins, souligner que le Manitoba a vu croître sa population de 24.000 habitants, du 1er juin 1947 au 1er juin 1948, ce qui peut être considéré comme assez remarquable.

Si le rythme de cet accroissement démographique n'est pas rompu, il est à prévoir que la province de Québec dépassera largement les 4.000.000 d'habitants, au recensement général de 1951, cependant que la province d'Ontario en comptera bien plus de 5.000.000. Ce n'est pas encore comparable, comme densité, à la population belge, mais c'est tout de même un progrès notable sur les décades antérieures.

Production insuffisante

La plupart des habitants de l'Amérique latine ne mangent pas assez d'aliments "protecteurs" tels que le lait, les oeufs, le beurre, des fruits riches en vitamines, des légumes verts. Et le résultat de cet état de choses se marque par un taux de mortalité infantile et de tuberculose très élevé.

Telle est l'une des conclusions formulées par la conférence qui s'est tenue à Montévidéo sous les auspices de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture. Cette conférence a réuni les délégués et observateurs de 18 pays, et les experts de 12 organisations internationales.

Tous ont été d'accord pour déclarer que la production agricole de l'Amérique latine était insuffisante. Mais l'on se heurte à des problèmes difficiles : Certaines contrées manquent de population, d'autres de sols convenables. Selon l'expression d'un délégué, "il n'y a pas d'homme pour les terres, et pas de terre pour les hommes."

Pour résoudre cette difficulté, il a été décidé à l'unanimité d'établir aussitôt que possible un office régional pour l'alimentation et l'agriculture en Amérique latine.

La conférence a décidé, de plus, qu'une réunion se tiendrait tous les deux ans : la prochaine aura lieu en 1950 à Rio de Janeiro. Un index des oeuvres relatives aux questions de nutrition sera dressé, ainsi qu'une liste de tous les instituts s'intéressant aux problèmes de l'alimentation.

Notes d'hygiène

Le corps humain, même au repos, produit constamment de la chaleur. Cette production s'élève dans le cas du travail physique. Cette chaleur doit se dissiper aussi vite qu'elle se produit, pour que la température du corps reste constante, ainsi qu'il le faut pour la santé. Autrement, disent les experts, le corps emmagasine de la chaleur et sa température peut s'élever à un niveau dangereux. Toutefois, la déperdition de chaleur ne doit pas être trop rapide, pour éviter des frissons.

Des centaines de milliers de Canadiens prennent tous les jours au moins un de leurs repas dans des établissements publics, cafés, restaurants, hôtels ou simples comptoirs, qui servent des millions de repas tous les ans. Or, des précautions sont indispensables pour éviter le risque, toujours présent, d'un empoisonnement par les aliments. Parmi ces précautions, il faut citer la bonne disposition des locaux, la propreté scrupuleuse du personnel et l'hygiène

générale des conditions de travail. On est loin d'atteindre, à maints endroits, ce triple objectif.

Feuilles Volantes

Ces pauvres parents ne font plus guère autorité!

Le réseau d'espionnage soviétique s'étend loin et partout.

Moscou, qui ne veut rien dire, s'arrange cependant pour tout savoir.

Une oeuvre d'art est toujours plus facile à décrire qu'à exécuter.

Parce qu'il y a des malheureux qui ne se plaignent pas de leur sort, on croit qu'ils en sont contents.

Beaucoup de gens versent, sans l'admettre, dans le socialisme avancé: ils ont peut-être du mal, non de la chose.

Les chauffards s'en donnent encore trop à coeur joie dans les rues affairées aussi bien que dans les quartiers résidentiels de Sherbrooke.

Alois, que la police redouble de vigilance partout et qu'elle multiplie, s'il le faut, les exemples: la sécurité publique l'exige.

Les chauffards qui prennent les deux côtés et le milieu du chemin et qui filent à une allure vertigineuse sans se soucier de la vie d'autrui ne sont pas loin d'être des criminels.

Histoire de protester contre la coupe de cheveux trop chère, l'on verra peut-être, bientôt, une foule de gens imiter les poètes et les musiciens et porter des mèches pendantes dans le cou et de chaque côté des oreilles... La poésie et la musique n'y gagneront rien, mais le coiffeur pourrait y perdre.

TRISTAN

L'Opinion des autres

Les mille ans d'une cité

Une ville qui célèbre son millénaire mérite bien la notoriété d'un événement qui la place au premier rang de l'actualité. Saint-Albans, en Angleterre, prépare des fêtes grandioses pour célébrer ses mille ans d'existence: les trois églises, l'école et le marché, fondés en 948 par les soins du célèbre abbé bénédictin Ustinus, existent encore comme les témoins de sa véritable histoire. Des pageants vont commémorer les époques célèbres de la ville, par exemple le martyre d'Alban, officier romain qui fut, en l'an 303, le premier martyr de Grande-Bretagne et dont la ville s'honore de son vocable, puis la visite de la reine Elizabeth de la dynastie des Tudors, le passage du roi Charles à l'école de Saint-Albans, les scènes de la guerre civile de Cromwell, et, enfin, une élection municipale au 18e siècle. Le tout sera couronné de démonstrations, de parades, de chant et de musique.

(Le Soleil — Québec)

Le manteau de Laurier

The Rt. Hon. Louis St. Laurent as the new leader of the Liberal Party and eventually the Prime Minister of Canada has no easy task ahead as the successor of one who has been in his own odd, mystic, far-seeing, compromising way a giant among politicians of modern times at least—Prime Minister Mackenzie King.

It fits in with the Canadian scheme of things that the mantle of Laurier which has been worn for the last 29 years by one from English-speaking Canada should now pass to the shoulders of a French Canadian. This is so from the viewpoint of not only of party advantage but the ideal of national unity. (News-Herald — Vancouver).

Une pratique condamnable

Tout le monde s'accorde à déplorer cette pratique criminelle de la supposition de personnes aux bureaux de vote, mais personne ne prend les mesures qu'il faudrait pour la faire cesser. Il s'agit pourtant d'un délit fort grave et passible d'emprisonnement, qu'il ne faut pas traiter à la légère. C'est une atteinte sérieuse à la liberté du peuple et propre à enlever son sens à la démocratie que nous prions tant. Tous les vrais partisans de la démocratie doivent honnêtement procéder à la manifestation de la volonté populaire. Laisser subsister cette pratique, c'est consentir à remettre le sort de notre province ou de notre pays entre les mains des meilleurs organisateurs de bandes de "bélégues".

Si les individus qui se prêtent à ce jeu criminel savaient qu'en se faisant ils s'exposent à passer quelques années en prison, ils hésiteraient sans doute à s'aventurer sur ce terrain périlleux. (Alonso Cinq-Mars — La Patrie — Montréal)

Les Beaux Vers

Je mettrai mes mains...

Je mettrai mes deux mains sur ma bouche pour taire Ce que je voudrais tant voir dire. À me bien chère!

Je mettrai mes deux mains sur mes yeux, pour cacher Ce que je voudrais tant que pourtant vous cherchiez!

Je mettrai mes deux mains sur mon coeur, chère vie, Pour que vous ignoriez de quel coeur je vous prie!

Et puis je les mettrai doucement dans vos mains, Ces deux mains-ci qui meurent d'un fatigant chagrin!

Elles font à vous, pleines de leur faiblesse, Toutes silencieuses et même sans caresses,

Lasse d'avoir porté tout le poids d'un secret Dont ma bouche, mes yeux et mon coeur parleraient.

Elles font à vous, légères d'être vides, Et lourdes d'être tristes, tristes d'être timides;

Malheureuses et douces et si découragées Que peut-être, mon Dieu, vous les recueillerez!...

Jean DOMINIQUE.

Les bons pompiers

par Georges Rocher

Le jour de gloire. — Le premier pompier de France. — En province. — À l'étranger. — Le petit pompier.

Voici l'époque où, dans les cantons, les concours de pompiers s'organisent, l'heure où devant les casques à chenille, frais astiqués et reluisants, M. le sous-préfet avec sa casquette et son habit brodé d'argent débite des mots sonores et accorde aux téniques de multicolores rubans. Nos bons pompiers sont à l'honneur après avoir été à la peine; c'est justice.

S'il est, en effet, une institution précieuse c'est celle-ci, et on s'explique mal l'ironie avec laquelle certains parient que ces braves gens. On est trop porté à ne se les représenter qu'à la parade et on ne pense pas assez aux heures dramatiques des incendies, on ne se souvient pas comme il conviendrait des dangers qu'ils affrontent alors et de l'héroïsme dont ils fissent preuve en tant de circonstances douloureuses. Pour ma part, j'ai eu l'occasion d'assister à quelques grands sinistres et c'est là que j'ai appris à admirer ces citoyens aussi braves que modestes et désintéressés qui de leur propre élan, s'exposent à la mort pour le salut de citoyens qu'ils ne connaissent même pas et de biens qui ne sont pas les leurs. Et j'applaudirai toujours aux tentatives publiques ou privées ayant pour but l'encouragement des pompiers ou l'amélioration de leur outillage.

Il faut reconnaître qu'à ce dernier point de vue, chaque jour amène un progrès nouveau. Il y a loin du pompier primitif au pompier moderne et du matériel d'autrefois au matériel d'aujourd'hui. L'état, les communes et aussi les compagnies d'assurances qui, en somme, ont le plus grand intérêt à diminuer les sinistres, se sont appliqués à améliorer les services d'incendie et on peut prétendre qu'à présent l'organisation fonctionne partout de la façon la plus satisfaisante.

En France, la création des pompiers date d'un peu plus de deux siècles. C'est en 1669 qu'un gentilhomme provençal, Du-mouriez du Perrier, qui revenait d'Allemagne où il avait vu fonctionner une pompe d'extinction, demanda au roi le privilège de construire des appareils semblables. Il obtint pour une durée de treize ans ce privilège et, en 1675, il offrit à la ville de Paris, les trente premières pompes construites par lui. Nommé alors directeur des pompes de la ville avec une allocation annuelle de vingt mille livres destinées à payer aux exigences du service, il choisit soixante hommes qu'il nomma gardiens des pompes, leur assura cent livres par an et leur fit revêtir un uniforme composé d'un habit bleu de roi, très court, serré à la taille au moyen d'une ceinture de cuir. La coiffure était une calotte de feutre recouverte d'un tissu métallique. Ce service fonctionnait bien que mal jusqu'en 1763. Trente-huit ans plus tard, le 6 juillet 1801, on créa dans Paris des corps de gardes-pompiers et enfin, le 18

septembre 1811, l'organisation militaire fut instituée telle qu'elle existe encore à présent. Le mérite des pompiers est d'autant plus grand que les avantages du métier sont plutôt maigres. Un engagement de cinq ans leur confère, sans doute, la dispense des exercices et manœuvres de l'armée territoriale et celle de la prestation; il leur crée des titres à la médaille d'honneur et leur donne droit à la pension d'ancienneté sur la subvention d'Etat et à quelques vagues indemnités. Quelle est l'organisation des sapeurs pompiers dans les divers pays? Elle ne diffère pas sensiblement.

En Belgique, ils sont enrégimentés et chaque régiment possède sa musique. À noter que le service d'extinction à bicyclette a été créé en Belgique pour les pompiers.

Nulle part le pompier n'est aussi vénéré qu'aux États-Unis. C'est que nulle part aussi la crainte de l'incendie est aussi vive. Les pompiers américains sont équipés les uns par l'Etat, les autres par les compagnies d'assurances. Leur outillage est remarquable et ils ont acquis la réputation d'atteindre le record de rapidité dans la mise en batterie des pompes.

Les pompiers hollandais sont tous d'anciens militaires, enrégimentés dans les villes, ils forment, dans les communes et les campagnes, des corps libres. La meilleure organisation de pompiers, hors ceux de Paris, Londres et New-York, est celle de Copenhague et c'est à la princesse Waldemar qu'elle la doit. Un jour, le hasard la mit au courant des progrès réalisés par l'Amérique dans l'art de combattre l'incendie. Elle s'enthousiasma, acheta des engins, des appareils perfectionnés et en dota le corps des pompiers de la ville. Le roi lui interdit d'assister aux manœuvres mais elle ne manqua aucune revue. Elle y gagna, avec beaucoup de popularité, le surnom de "Petit Pompier" que sa famille et même le peuple lui donnent.

Georges ROCHER
(Correspondance Politique et Littéraire, Paris)

Ceux qui firent notre pays

Thomas-Cushing Aylwin

(1806-1871)

Thomas-Cushing Aylwin naquit à Québec, le 5 janvier 1806, de Thomas Aylwin et de Louise-Catherine Connolly. Il opta pour le droit et fut admis à la pratique de cette profession à l'âge de 21 ans, le 12 décembre 1827. Tout en fréquentant le prétoire, Me Aylwin s'intéressa à la politique. Il siégea à la Chambre d'Assemblée pour le comté de Portneuf, de 1841 à 1844, et pour la cité de Québec, de 1844 à 1848. Il fit partie du gouvernement Lafontaine-Baldwin, de 1842 à 1843, puis en 1846, comme solliciteur-général. Me Aylwin, écrit sir John Kaye, était reconnu comme le meilleur débiteur de l'Assemblée, comme un homme d'une extrême habileté, d'une sagacité remarquable, capable de faire apparaître comme le meilleur ce qui était le plus mauvais, en exposant la faiblesse de la cause de ses adversaires.

versaires. Il rendit des services immenses aux Canadiens français, à une époque où ils en avaient le plus besoin. C'est grâce à ce parti qu'il fut appelé à faire partie du "gouvernement". Nommé juge de la Cour du Banc de la Reine, à Montréal, en 1848, l'hon. Aylwin permit, en 1854, à la Cour Seignioriale, présidée par sir Louis-Hippolyte Lafontaine, d'être sa retraite en 1868 et il mourut à Montréal, le 14 octobre 1871.

A travers les revues de France

(S.I.F.) — Le Comité "France-Amérique" qui a ses locaux aux Nos 9 et 11 de l'avenue Franklin Roosevelt à Paris, publie un magazine. Le numéro spécial de cette année est intégralement consacré au Canada et s'intitule "Canada 1948".

Il est impossible d'énumérer toutes les études contenues dans ce numéro spécial, car il y en a trop. Mentionnons au hasard les titres suivants: "Citoyenneté canadienne" par M. le sénateur Damien Bouchard, "Conflit de deux cultures au Canada", par Mgr Vachon, archevêque de Québec, "Les droits des pionniers français dans l'Ouest canadien", par M. A. Pouliot, doyen de la Faculté des Sciences de l'Université Laval, "L'Acadie d'aujourd'hui", par M. Gabriel Remond.

Sous la rubrique "Portraits américains" figure une évocation puissante du sénateur Raoul Dandieu, écrite par M. Risteliueber. M. Henry Mhun se penche sur "Le Canada, puissance économique", tandis que Pierre Gisel étudie la naissance d'une marine marchande canadienne.

Sous la signature de Mgr Parent, on trouve un article consacré à l'Université Laval.

M. Henri Bordeaux de l'Académie Française expose la vie éditante de Katherine Tekakwitha à la rubrique "La pensée et les arts", etc.

C'est par l'échange d'informations qu'on arrivera à une meilleure entente entre les peuples et qu'un monde plus satisfaisant pourra être bâti. La lecture de ce numéro spécial est, à cet égard, très reconfortante, elle démontre qu'en France, comme au Canada, il existe nombre d'hommes éminents qui croient qu'échanger des produits manufacturés au bonheur de l'humanité luttent contre des oranges ou du pétrole.

Ceux qui se lèvent la nuit souvent perdent leur entrain

Si vous souffrez de Mal de Dos, Insomnie, Pertes d'Énergie, Faiblesse de la Vessie, Démangeaisons, Maux de Jambes, ou de Douleurs Rhumatismales, dus à un dérangement des Reins et de la Vessie, vous devez essayer Cystex. En 30 minutes Cystex vous guérira généralement à l'aide des Reins à se débarrasser des excès d'acides et des déchets qui s'accumulent dans la cause réelle de votre embarras. Et ce n'est pas tout. Cystex agit aussi sur le système circulatoire et vous apporte rapidement satisfaction dans votre douleur et votre détresse causées par un dérangement des Reins et de la Vessie. redonnez simplement la boîte vide et votre argent vous sera remboursé. Vous avez tout à gagner et rien à perdre, donc ne souffrez pas une journée de plus. Demandez Cystex à votre pharmacien.

GRAIN DE SAGESSE

Dites le bien avec plaisir, cachez le mal avec soin et n'y pensez qu'avec douleur.

FENELON

Nos forêts sont menacées par des êtres dangereux

Le bois a toujours été un atout de première importance dans la vie commerciale des Cantons de l'Est. Tout au long de son histoire, notre région a pulsé la majeure partie de ses ressources dans l'exploitation forestière.

Malgré cela, les exploitants de nos forêts n'agissent pas toujours avec la conscience et la bonne volonté qu'il faudrait. Plusieurs ne se soucient pas d'employer de bonnes méthodes et compromettent ainsi, dans beaucoup de cas, leur production.

Un marchand de bois nous parlait de l'insouciance de certains vendeurs qui laissent traîner leur bois pendant plusieurs jours avant de l'expédier. Un bois coupé en bilots se détériore vite.

Ce marchand nous faisait remarquer qu'un nombre de plus en plus grand d'entrepreneurs se désintéressait de présenter des produits excellents.

Cette classe de gens est un danger. Si notre industrie forestière s'en augmentait (ce qui peut vraiment arriver) nous aurons beaucoup à craindre pour l'avenir de nos forêts.

Il n'est que de se rappeler la disparition de cette merveille qu'était le pin jaune. En plus, nos scieries manquent parfois de gens d'expérience. Ce marchand de bois, dont nous repro-

duisons les remarques, doit acheter des planches. On a le bois, dit-il, sans même prendre garde à ce que les deux bouts soient de la même largeur.

Ce sont des négligences qui nuisent à la marche en avant de notre région.

Pour nos forêts, il faut craindre les feux, il faut craindre une exploitation à outrance, il faut aussi craindre un mauvais emploi. Le Canada n'a pas fini de manquer de maisons. Le bois est nécessaire, plus que jamais.

MONTREAL. — Le lieutenant-colonel Jean Gendron, commandant-en-chef des Voltigeurs de Québec, a été nommé président de la section de l'Est du Québec de la "Canadian Infantry Association", succédant au lieutenant-colonel F.-T. Atkinson, officier commandant des Royal Rifles du Canada.

Quand vous êtes tout le temps "FATIGUEE"

triste, sans énergie, déprimée, vous ne songez sans doute pas que vos reins peuvent en être la cause. Pourtant, leur fonctionnement défectueux peut souvent occasionner des maux de reins, maux de tête, douleurs rhumatismales, sommeil agité, ou cette sensation de "fatigue". C'est le moment de prendre des Pilules Dodd's pour les Reins. Elles aident les reins à chasser les toxines et l'excès d'acide hors de l'organisme. Vous vous sentez mieux et travaillez mieux. Achetez des Pilules Dodd's aujourd'hui.

Pilules Dodd's POUR LES REINS

DÉSIREZ-VOUS UNE BELLE CHEVELURE ?
ACHETEZ LE SHAMPOING CRÈME RAYVE
VENTE SPÉCIALE D'ÉTÉ

PRIX RÉGULIER			
\$1.00	75¢	43¢	
MAINTENANT			
89¢	59¢	33¢	

C'EST payer bien bon marché pour du shampooing crème Rayve... ce shampooing qui, la première fois que vous l'employez, redonne à vos cheveux leurs beaux reflets naturels!

Se rinçant comme un charme, Rayve, riche en LANOLINE, tonifie tout en nettoyant.

Les cheveux redeviennent si souples, si brillants, si faciles à placer! Vous en serez émerveillée!

Economisez en achetant Rayve... et ayez, dès aujourd'hui, une chevelure radieuse, plus radieuse!

RAYVE
Rayve CRÈME SHAMPOO
FAIT RESSORTIR LA BEAUTÉ DE VOS CHEVEUX

Employez CERTO pour obtenir 50% de PLUS de Confiture ou de Gelée de vos fruits SANS RISQUE DE RATER

Le coût de la vie étant si élevé, Certo est un bienfait pour les femmes qui font des confitures et des gelées. Même une novice peut employer Certo et être certaine de réussir ses confitures et ses gelées. Et elle en aura moitié plus, avec la même quantité de fruits.

Il est plus facile de comprendre ces résultats, lorsque vous savez que Certo est en réalité, la substance naturelle des fruits qui fait "prendre" les confitures et les gelées. Cette substance est extraite des fruits qui en contiennent le plus pour permettre de faire des confitures et des gelées d'une façon plus rapide, plus facile et plus économique.

AVEC CERTO, L'ÉBULLITION EST MERVEILLEUSEMENT COURTE

Certo met fin à la longue ébullition fatigante que l'ancienne méthode exigeait pour que les confitures et les gelées prennent. Avec Certo, les confitures ne demandent qu'une à deux minutes d'ébullition à gros bouillons... les gelées, une demi-minute à une minute. Cette ébullition extrêmement courte signifie:

- 50% de plus de confiture ou de gelée parce que le précieux jus de fruit n'est pas réduit par l'évaporation.
- Très peu de temps passé à faire bouillir et à brasser.
- Pas de longue ébullition qui puisse fonder la belle couleur naturelle ou gâcher le goût délicieux des fruits frais. Vos confitures et gelées ont ce goût et cette couleur.

Soyez SÛRE des résultats. Faites vos confitures et gelées avec CERTO. Votre épicer en a. Achetez du Certo aujourd'hui.

RECHERCHER LE LIVRET DE RECETTES ESSAYÉES SOUS L'ÉTIQUETTE

Une livre de confiture ou de gelée faite après la méthode Certo ne contient pas plus de sucre qu'une livre faite d'après l'ancienne méthode à longue ébullition.

CERTO
Un Produit de General Foods

LE COURRIER DE MARTE

CATHERINE

Je suis couronné par un jeune homme depuis quelques mois. Cependant, ses visites sont moins nombreuses. Il s'est plaint dernièrement qu'il me trouvait pessimiste; c'est vrai que j'ai un tempérament porté à la tristesse, mais ça n'a pas toujours été ainsi. Dites-moi, est-il possible de cultiver la gaieté? Certainement c'est possible. Et d'ailleurs, qui vous affirme que vous avez un tempérament triste? N'est-ce pas plutôt à un état dû à votre santé. Un état de faiblesse amène quelconque une dépression, un trouble physique a souvent des répercussions sur le moral. Examinez-vous sérieusement sous ce rapport et vous trouverez peut-être la cause du mal. Alors, il sera facile à réparer et vous suivrez les conseils d'un bon médecin. Les bonnes lectures, la pratique raisonnable des

sports vous aideront à vous remettre en train. Vous verrez que la vie vous apparaîtra sous un tout autre aspect et que ce jeune homme dont vous parlez vous trouvera à sa place. Et puis, sans tomber dans l'optimisme béat, pourquoi ne pas faire confiance à la Providence en ce qui regarde votre avenir? Cela aussi peut vous guérir de votre pessimisme!

JEANNETTE

D'après ce que vous me dites dans votre lettre, je ne crois pas que votre degré d'insatisfaction vous permette d'entrer dans une communauté d'enseignement, mais comme vous semblez disposée à vouloir accomplir toutes sortes de choses, vous pourriez peut-être vous adresser à une communauté qui occupe au sein des prêtres ou encore, entrer comme sœur converse dans n'importe quelle communauté. Vous me demandez mon opinion, je vous la donne; mais à votre place, je prendrais des renseignements chez les religieuses ou vous desirer faire votre demande d'admission.

MARTE



Au petit bonheur

Lorsque Don Juan, par la bouche de son factotum, Leporello, conseille à sa manière l'homme d'être abandonné et folle d'amour, il use d'un procédé plutôt original. En effet, dans l'histoire des grands amoureux, quel est celui qui, ayant abandonné sa belle, dressera pour elle un catalogue aussi détaillé de ses conquêtes amoureuses? En Italie, six cent quarante; en Allemagne, deux cent trente-et-une; en France, quatre-vingt-onze; en Turquie, mille en Espagne, mille trois! Et non seulement il en vient à une classification plus précise: comtesses, marquises, duchesses, servantes, grandes, courtes, jeunes et moins jeunes, riches et pauvres, toutes y passent et, ajoute-t-il cyniquement: "Vous en savez quelque chose".

Où pauvres femmes, elles en savent quelque chose, mais le sentiment de l'amour est si fortement ancré dans le cœur de certaines, qu'une nomenclature aussi détaillée et presque aussi nombreuse que celle de Leporello, ne ferait qu'augmenter chez elles l'affliction de cette ténacité dans la passion, le sentiment ou plutôt l'illusion de la possession exclusive.

Et c'est de celles-là qu'il faut espérer puisque même dans cette constance amoureuse, elles peuvent différencier la possession des corps (après tout, toujours semblables) pour y rechercher une qualité dont la seule petite commencement peut-être à combler leurs âmes!

MARTE

Les meilleurs légumes méritent le meilleur Vinaigre



Gérard Perreault Fourrures

Choix complet de chapeaux à prix très raisonnables. — Nous réparons et remodelons les fourrures.

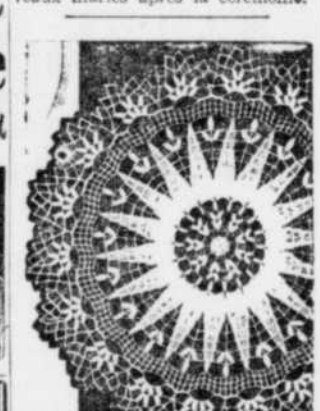
23 rue Alexandre - Tel. 42893.

NE MANQUEZ PAS LA GRANDE VENTE DE



FOURRURES CHEZ ADRIENNE ROY COMMENCANT JEUDI MAGOG

Riche mariage — Le plus brillant événement mondain de l'année à Londres a été le mariage de Lord Derby, l'homme le plus riche de l'Angleterre à l'âge de 31 ans, et de Lady Isabel Milles-Lade, 28 ans. La famille royale était présente, les 1500 invités présents à l'abbaye de Westminster. On voit ci-haut les nouveaux mariés après la cérémonie.



LES PATRONS PATRON No 777 — Très original modèle pour vos dessous de plat. Faite au crochet, vous aurez une jolie petite nappe pour enjoliver votre service à thé.

Le PATRON No 777 comprend toutes les indications nécessaires au succès du travail.

M. et Mme G. Bellavance sont fêtés à East-Angus

EAST-ANGUS, (Courrier). — Un groupe de parents se sont réunis à un souper, suivi d'une soirée, à l'occasion du retour de M. et Mme Georges Bellavance, qui étaient en voyage de noces.

EVENEMENTS Sociaux

FIANCAILLES TELMONS-PALETTEON — Le Dr et Mme L. Telmons, de Coaticook, font part des fiançailles de leur fille Suzanne à M. Jean Panneton, fils du Juge et de Mme Panneton.

GILBERT-DOYON — En l'église de Notre-Dame de la Guadeloupe, samedi le 28 août, aura lieu, dans l'intimité, le mariage de mademoiselle Esther Gilbert, fille du Notaire J. W. Gilbert, de Coaticook, et de M. Raymond Doyon, de Coaticook, fils de M. et Mme Raymond Doyon, de Coaticook.

GILBERT-GIRARD — En l'église de Notre-Dame de la Guadeloupe, samedi le 28 août aura lieu, dans l'intimité, le mariage de mademoiselle Thérèse Gilbert, fille du Notaire J. W. Gilbert, de Coaticook, et de M. Louis-Philippe Girard, de Coaticook, fils de M. et Mme Louis-Philippe Girard, de Coaticook.

NAISSANCES — M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

— M. et Mme Lucien Allard (Allard Daignault) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée en la chapelle de l'Hôtel, Gabrielle Françoise, le 27 août, à 10 heures, pesant 3 lb 10 oz, longueur 19 cm, tour de tête 14 cm, tour de poitrine 12 cm, tour de ventre 11 cm.

CARNET MONDAIN

Deplacements — Le Juge et Mme Panneton, MM. Jean et André Panneton, Dr et Mme L. Trudeau étaient les invités du Dr et de Mme Telmons à Coaticook, dimanche.

— M. et Mme Alcide Dupuis, de Indian Orchard, Mass., M. et Mme Arthur Blanchette, de St-Damase, étaient de passage à Sherbrooke, pour quelques jours, les invités de M. et Mme Uldéric Viens, de la rue Bowen-Nord.

Cookshire — Mlle Rose Vaillancourt, Gertrude Rousseau, de New-York et Mlle Rollande Rousseau, de Sherbrooke, ont passé une semaine à North-Hatley inscrites à l'Hôtel "Les Bouleaux".

— Mme Georges Dumont et Mlle Marie-Ange Dumont, de Cookshire, sont actuellement de passage à Calgary les invités de Mme Joseph Roberge.

Shower — Mercredi dernier, Mlle Gilberte Paquette, de la rue St-Louis, recevait en l'honneur de Mlle Cecile Gagné à l'occasion de son prochain mariage.

Les invités ont présenté à Mlle Gagné une lampe soignée, une paire de couvertures de laine. Un service de toilette lui a été offert par son fiancé et un appareil de radio-phonographe automatique lui a également été donné par M. et Mme Arthur Paquette, parents du fiancé.

Les invités étaient: Mmes T. Cling-Mars, Joseph Paquette, Na-poleon Gagné, C. Paucher, Arthur Paquette, Henri Lachance, T. Lab-

be, Roland Beaudoin, Gaston Delbois, Rosaire Letendre, Roland Du-bois, Wilfrid Paré, Philippe Mar-coux, R. Ledoux, Guy Bureau, Douglas Walsh, J. Drapeau, Lionel Paquette, Fernand Cling-Mars, François Jolin, Roland Gaboriau, Marcel Jeanson, Wilfrid Lemay, J. Philpon, Paul Dutil, J. Lord, Gré-goire Mercier, J. Pélipin et Paul Hall. Mlle Gilberte Paquette, Jeanne-d'Arc Gagné, Monique Ga-gné, Agathe Beaudoin, Louise Letendre, Hélène Gouin, Lucienne Gagnon, Florence et Thérèse Pa-quette, Isabelle Vachon, Noëlle Fortier, Raymond Dubuc, Lucette Drouin, Simone Rodrigue, Olivette Cling-Mars, Cécile Letendre, Ma-deleine Cling-Mars, Madeleine Le-gendre, Laurida Provost, Gisèle Boissé, Doris Walsh, Claire Simo-neau, Laurette Lessard, Marielle Jeanson, Murielle et Denise Cling-Mars, Solange Hamel, Patricia Si-dy, Solange Pélipin, Simone Du-gre et la petite Francine Paquette.

Les glaces furent servies par Mmes Henri Lachance et Arthur Paquette aidées de Mlle Lucette Drouin et Gilberte Paquette.

Inkel-Véronneau — Samedi le 14 août, à neuf heures trente, à la Cathédrale St-Michel, a été béni le mariage d'Henriette Véronneau, fille de M. et Mme Sarto Véronneau, de Coaticook, à M. Marcel Inkel, L.L.L., de Québec, fils de M. et Mme Napo-léon Inkel, de Magog.

M. l'abbé Louis Aprais était pré-tre officiant aidé de M. l'abbé Lu-cien Blanchard et M. l'abbé Be-noit Mailhot comme diacre et sous-diacre.

Pendant la messe un programme de chant grégorien a été exécuté. M. Napo-léon Inkel était le té-moin de son fils.

Accompagné de son père, la ma-riée portait une robe de faille bleu-noir, de style empire, création Ro-ger Barrot, son chapeau, une créa-tion Suzanne Véronneau, consti-tuait une tiare de fleurs françaises avec satin couleur "McCreedy Tri-umph" et était ornée d'une al-grette de paon noire. Le bouquet se composait de roses "McCreedy Tri-umph". Elle portait aussi des menottes de dentelle bleu-noir et des souliers noirs de suède illusion.

MM. Lucien Véronneau, frère de la mariée et Stanislas Inkel, frère du marié, plaçaient les invités.

Mme Véronneau, mère de la ma-riée, portait une robe de faille gris-usage, création Roger Barrot, des accessoires rouge-vin et un bou-quet de roses au corsage.

Mme Inkel, mère du marié por-tait une robe de crêpe marine avec dentelle écru, des accessoires ma-riées et des roses jaunes au cor-sage.

La réception eut lieu à Rock-cliffe où les salons étaient décorés de roses "McCreedy Tri-umph". Pour voyager la mariée portait un costume sable, fourré de velours et des accessoires brun foncé. Le chapeau était une création Mme U. M. Véronneau.

Venus de l'extérieur, Dr Onil Hé-bert, de Montréal, M. Gustave Boulanger, de Montréal, M. et Mme Albert Inkel, de Granby, M. et Mme Ernest Daignault, de Rock-Island, Mme Jean-Marie Véronneau, de Thetford-Mines.

POUSSEES de CHALEUR



Traversez-vous la période fonctionnelle de l'âge moyen? Particulièrement les femmes de 35 à 52 ans? Ceci vous fait-il souffrir de pous-sées de chaleur, vous sentez-vous très nerveuses, grincheuses, fatiguées? Diffiniez-moi alors, essayez le Compound Vegetal Lydia E. Pinkham's pour soulager de tels symptômes. Le Compound Pinkham's possé-de aussi ce que les Médecins appellent un effet tonique stomacal!

COMPOSE VEGETAL LYDIA E. PINKHAM'S

THÉ ET CAFÉ "SALADA"

Qualité supérieure • Saveur délicieuse

"SOURDS"

Le Pionnier des appareils pour la surdité, "ACOUSTICON". — Vente et Service — Batteries — Cliniques dans les principales villes des Cantons de l'Est (Informations quant aux dates fournies sur demande). — Clinique à Sherbrooke, les lundis de 1.00 à 5.00 p.m. à 41b, rue Brewster. — Sherbrooke. C.-E. HEON, Représentant — Téléphone 4239-W.

MEUBLES EXCLUSIFS...

S'il s'agit de meubler votre foyer, votre bureau ou votre magasin, nous secons heureux d'exécuter selon vos plans ou créer pour vous des meubles d'un cachet tout à fait distinctif. Nos connaissances dans le domaine du beau meuble, l'expérience et l'habileté de nos artisans sont à votre service. Nos prix sont relativement bas.

CINGRAS

28, rue Bank, Sherbrooke, Qué. — Téléphone 1854. Aussi VITRE 1-4" et MIROIRS de tous genres et de toutes dimensions.



Achetez les nouveaux BAS de NYLON ORIENT

BAS de NYLON ORIENT

Beauté-Skin

Plus élégants que jamais—au même prix qu'avant

De nouvelles tricoteuses à commande électronique produisent des bas Orient d'une beauté et d'une finesse inégalées jusqu'ici. En plus de réaliser l'installation de ces machines ultra-modernes au cours des dernières semaines, nous sommes parvenus à nous entendre à l'amiable avec nos opérateurs expérimentés au sujet des méthodes d'avancement et de détermination des coefficients de rendement. Notre filature a donc repris sa production de bas de nylon Orient* Beauty-Skin* et elle VOUS offre des bas d'une beauté exquise et d'une finesse arachnéenne dans une gamme de nouvelles couleurs tout empreintes de fraîcheur et de gaieté. S'il arrivait que votre fournisseur n'ait pas encore reçu les nouveaux bas de nylon Orient* la prochaine fois que vous passerez chez lui, nous vous demandons de bien vouloir être indulgente et de les demander de nouveau—ils en valent la peine.

Voici quelques caractéristiques qui marquent l'élégance

DES BAS DE NYLON ORIENT Beauty-Skin*

- Coutures foncées "Contour"
- Talon lanciforme "Spear-Heel"
- Longueurs proportionnées
- Nuances dernier cri

Le bas qui flatte toute jambe!

BAS de NYLON ORIENT Beauty-Skin

Marque de Fabrique: CAS-UD

100,000 personnes au Cap de la Madeleine, dimanche

TROIS-RIVIERES, 16 (P.C.) — Une foule-record de 100,000 personnes a envahi hier le sanctuaire de Notre-Dame du Cap pour célébrer le 60e anniversaire de fondation de ce sanctuaire. Des convois spéciaux d'Ottawa, Montréal, Québec et d'ailleurs arrivèrent pendant toute l'avant-midi. 115 pèlerins vinrent de Chicago, pilotés par S. E. Mgr Francis Beckman, et on remarquait aussi des groupes importants de St-Basile, Man. et L'Ange, Mass. Un grand nombre de pèlerins étaient sur pied de bonne heure le matin pour la première messe et hier soir, 30,000 personnes participèrent à la procession aux flambeaux.

S. E. Mgr Charles-Omer Garant, le nouvel évêque auxiliaire de Québec, a officié pontificalement à la messe solennelle et à la bénédiction des malades dans l'après-midi. Il y a soixante ans que la statue de Notre-Dame du Cap est vénérée au Cap-de-la-Madeleine et on attribue à la Vierge de nombreux miracles. Au début du sanctuaire, trois témoins oculaires ont déclaré avoir vu les yeux de la statue s'ouvrir. On raconte aussi que c'est presque par miracle qu'un pont de glace s'est formé sur le St-Laurent, ce qui permit de transporter les matériaux lors de la construction de la nouvelle église. Même cet été, on a rapporté plusieurs miracles à ce sanctuaire. On mentionne le cas d'une religieuse de Toronto, une institutrice, qui recouvrit la voix.

Tragédie dimanche à Saint-Romuald

QUÉBEC, 16 (DNC) — M. Jean-Paul Vallières, de St-Romuald, âgé de 35 ans, marié et père d'un enfant en bas âge, a trouvé une mort particulièrement tragique vers minuit et 30, dans la nuit de samedi à dimanche. M. Vallières, gardien de nuit à la manufacture de meubles Duval, a été happé et broyé mortellement par un train du C.N.R. (Océan Limited), en face de l'industrie qui l'employait, à proximité de la gare de St-Romuald.

Le Dr Jean-Paul Fortin, coronar du district de Lévis, présidera à 4 heures cet après-midi, à une enquête afin de déterminer les circonstances qui ont entouré ce drame tragique. Cependant, selon les informations obtenues, il semble que M. Vallières, après sa tournée régulière des bâtiments, se soit installé sur la voie ferrée pour fumer quelques cigarettes, de crainte de mettre le feu à la manufacture. Il se serait assis sur une traverse de la voie ferrée qui se trouve tout près de la manufacture, et il se serait vraisemblablement endormi. Il apparaît que le mécanicien de la locomotive n'eût connaissance de rien et ce fut qu'en arrivant à la gare de Lévis que l'on a découvert sur le devant de la locomotive un morceau d'habit. Le chef de gare a aussitôt envoyé un message à la gare de St-Romuald afin que des recherches soient immédiatement entreprises. C'est alors qu'on a découvert le corps de M. Vallières, affreusement mutilé, non loin de la petite gare et presque en face de l'endroit où il travaillait.

NOUVELLES BRÈVES de JOHN-MANVILLE

Moteur thermopropulseur enveloppé d'une couverture

On sait que les vitesses vertigineuses que peuvent atteindre les avions thermopropulseurs. Mais se rend-on bien compte de l'importance de l'isolation, tant pour le moteur que pour l'avion?

Un développement John-Manville, connu sous le nom de Couverture Isolante Thermoflex, est maintenant en usage dans l'aviation. Cette couverture a une double fonction: elle protège les parties vitales de l'avion contre la chaleur intense du moteur, puis elle permet d'accroître l'efficacité du thermopropulseur.

La Couverture Isolante Thermoflex n'est qu'une des nombreuses isolations John-Manville dont la gamme isolante va de 400 degrés sous zéro à 2800 degrés au-dessus de zéro. Les isolations J-M épargnent chaque année des millions de dollars de combustible à l'industrie.

Si vous avez un problème d'isolation, pourquoi pas le soumettre à un ingénieur John-Manville. Communiquez avec le Canadian John-Manville, Edifice Sun Life, Montréal, P. Q.

POURQUOI ÊTRE MALADE?

Essayez

"LES REMÈDES SAUVAGES"

ILS ACCOMPLIRONT POUR VOUS LE RESULTAT SOUHAITE

Croquez-le, tous ceux qui sont venus chercher la santé l'ont obtenue par nos remèdes faits essentiellement d'herbes sauvages, parce que DIEU a placé sur la terre une herbe pour chaque maladie de l'homme.

Nous le savons, et nous mettons cette connaissance à votre service, au service de votre santé. Tous ceux qui sont venus avec confiance vers nous le savent aussi, et ils pourront vous le dire! Nous serons

L'HÔTEL NORMANDIE

Aujourd'hui jusqu'à 10 h. p.m.
CHAMBRE No 2, 1er ETAGE
Emma Green, M.H. Alan R. Green, M.H.
HERBORISTES

Le Québec a près de 4,000,000 de population

OTTAWA, 16 (P.C.) — Selon le Bureau de la statistique, il y eut 13,800 naissances, en juin, dans les villes d'une population de 10,000 personnes ou plus. Il y a une baisse de 4 pour cent avec l'an dernier. La statistique totale de vie pour ce mois est de 14,705 naissances, 4,995 morts et de 8,390 mariages.

Au recensement de 1941, la population totale du Canada était de 11,507,000. Depuis lors, il y a eu une augmentation de 1,276,000, soit 12 pour cent.

Toutes les provinces, sauf l'Île-du-Prince-Édouard, ont enregistré un gain de population durant l'année. L'Ontario vient en premier avec un accroissement de 108,000. Le Québec suit avec 80,000; la Colombie-Britannique avec 38,000; l'Alberta avec 24,000; le Manitoba et la Nouvelle-Écosse avec chacun 14,000; le Nouveau-Brunswick et le Saskatchewan avec chacun 12,000. L'Île-du-Prince-Édouard a perdu 1,500 personnes; le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest sont restés stables.

Au 1er juin de cette année, la population dans le Québec et les Provinces maritimes était ce qui suit (entre parenthèses, vous voyez la population équivalente de 1947): l'Île-du-Prince-Édouard, 93,000 (94,000); Nouvelle-Écosse, 535,000 (621,000); Nouveau-Brunswick, 503,000 (491,000); Québec, 3,792,000 (3,712,000).

18 personnes arrêtées dans un café de Québec

QUÉBEC, 16 (DNC) — Douze hommes — dont le tenancier — et six filles ont été appréhendés vers minuit et 30 la nuit dernière, au cours d'un raid opéré par la brigade municipale des mœurs dans un restaurant de la ville, le Café de la Marine, situé à 100, rue St-Paul. Les prévenus ont été conduits aux quartiers généraux de la Sûreté municipale où ils ont été écroués dans les cellules du local 109. Un cautionnement de \$200 a été fixé pour la mise en liberté provisoire du tenancier, un de \$100 pour chaque femme après examen du médecin et enfin un de \$50 chacun pour les douze hommes trouvés dans le restaurant au moment de la descente.

Le sergent J.-D. Beaudoin, en charge de la brigade des mœurs de la Sûreté municipale, dirigeait personnellement l'escouade composée de 2 limiers et de 9 agents municipaux.

Une pieuse tradition observée à Québec

QUÉBEC, 16 (DNC) — Les paroissiens de Notre-Dame-des-Victoires de Québec ont célébré d'une manière grandiose, hier soir, la fête de l'Assomption. En effet, suivant une tradition établie le 21 décembre 1644, date de la fondation de cette paroisse, chaque année, les fidèles de Notre-Dame-des-Victoires rendent hommage à la Vierge le jour de l'Assomption, en lui offrant un cerf et une gerbe de roses. C'est ainsi qu'hier soir, les fidèles de cette paroisse sont partis en procession de leur historique temple pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Québec, la paroisse-mère.

La cérémonie de la procession, qui groupait un très grand nombre de fidèles, étaient présidée par M. l'abbé Joseph Boutin, curé de Notre-Dame-des-Victoires. MM. les abbés Paul-Emile Gosselin et Jean Roussin ont participé à cette cérémonie en récitant le chapelet le long du parcours. Le clergé, offert à la Vierge, était porté par M. Gérard Chevalier, tandis que Mlle Anne-Marie Grenier portait la gerbe de roses.

KU KLUX KLAN JUVENILE — CHARLESTON, Virginie-Ouest, 16 (P.A.) — La police a révélé hier, qu'elle avait arrêté une bande de vingt enfants qui se qualifiaient de "Ku-Klux-Klan" juvénile. La bande était composée de onze blancs, six noirs et trois fillettes blanches dont l'âge varie entre 9 ans et 15 ans.

Les discussions préliminaires ont été entamées entre les provinces et le gouvernement d'Ottawa. Le ministère fédéral de la Santé est content des réactions. Même s'il n'y a rien de précis sur le tapis, les provinces ont amorcé des tentatives pour connaître l'attitude d'Ottawa.

Mésaventure d'un singe

GALLUP, Nouveau-Mexique, (P.A.) — Morley, un petit singe étourdi, est revenu au foyer, après 4 jours de liberté. Ce singe a été échangé contre un vieux dactylographe par Don Yerger, un vendeur de dactylos. Durant sa vie fugitive, l'animal s'est baigné sans permission dans un appartement et il a pris le déjeuner avec un banquier.

Le général Meyer Kurt est un forçat modèle

DORCHESTER, N.-B., 14 (P.C.) — Kurt Meyer, major-général nazi des S.S., condamné à vie pour sa responsabilité du massacre de prisonniers de guerre canadiens déarmés, est un forçat modèle, l'unique prisonnier au Canada pour crimes de guerre, Meyer s'avère très efficace dans la bibliothèque du pénitencier.

Il classe, catalogue et distribue les livres, se conduit bien, et respecte les règlements avec une précision militaire. Il est soigneux de ses habits, garde le dos droit, et, avec environ 15 autres forçats, fait du travail comme prisonnier d'une "intelligence supérieure". Il travaille à la bibliothèque depuis son entrée en mai 1946, et n'a jamais demandé un changement de travail. Le préfet G.-T. Goad dit que Meyer ne parle pas encore l'anglais assez bien pour faire de l'enseignement.

Meyer n'a jamais occasionné de friction. Il se conduit bien, parce qu'il sait le sens de la discipline. Le préfet dit que s'il le permettait de laver le plancher, il le ferait sans hésiter. Il vit et est traité comme les autres, sans recevoir de faveurs, ni punitions spéciales. Il écrit régulièrement à sa famille en Allemagne et son seul visiteur est l'aumônier protestant du district militaire qui va le voir chaque mois.

Bourse à un universitaire

QUÉBEC, (DNC) — Le premier canadien à obtenir un "fellowship" de voyage de la Nuffield Foundation est un professeur de la plus ancienne université française en Amérique, M. J.-R.-G. Letendre, qui dirige le département des Mines et de Métallurgie de la faculté des Sciences de l'université de Québec. Cet octroi d'une valeur de 500 livres sterling a été accordé à M. Letendre pour lui permettre de faire un voyage d'étude sur les développements scientifiques et industriels de la métallurgie dans six pays européens. L'organisme britannique fondé il y a trois ans, la Nuffield Foundation, offre aux professeurs en métallurgie de l'empire britannique, des Fellowships visant au développement de l'étude et de l'extraction des métaux. C'est la première fois qu'elle en accorde un à un professeur canadien.

Incendies à Québec depuis 1640

QUÉBEC, (DNC) — Depuis 1640, il y a eu approximativement dans la ville de Québec 448,000,000 de dégâts causés par des incendies. Peu importe l'endroit, du commissariat des incendies estimait en 1933 que la valeur des dégâts causés par le feu depuis 1640 était de \$40,000,000. De 1933 à 1948, les dégâts du genre dans la ville de Champlain se sont montés à quelque \$39,000,000. L'augmentation est normale de la valeur des dégâts, ces quinze dernières années, vient de ce que l'agglomération ne cesse de prendre de l'importance et de ce que le dollar perd de sa valeur.

On se bat encore à Jérusalem et aux alentours...

(Suite de la première page) — L'armée de la légation de défense, il a répété ses instructions de ne pas tirer d'abord afin que les observateurs des Nations-Unies puissent reconnaître les véritables responsables.

Deux Anglais Frederick Sylvester et William Hawkins, sont accusés de travailler au compte des Arabes. Selon Israël, Sylvester est responsable de l'explosion qui a tué 50 personnes, à Jérusalem le 22 février.

LONDRES, 16 (Reuter) — Le brigadier John Glubb Pasha, commandant britannique de la Légion arabe de Transjordanie, est arrivé ici pour discuter le paiement du subside de \$8,000,000 selon les termes de l'alliance anglo-transjordanienne.

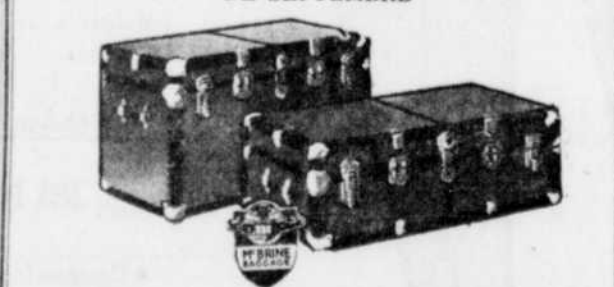
De Tel-Aviv, on apprend que la monnaie du nouvel état juif sera bientôt frappée. Le livre sera basé sur la livre sterling; elle vaudra \$4.

Sept jeunes gens revêtent la bure... (Suite de la page 3) et l'amour de Dieu vivifie les affections humaines.

"Remercions la Divine Providence"

Pour les Etudiants

QUI ENTRERONT EN PENSION AU MOIS DE SEPTEMBRE



MALLES DE QUALITÉ

Lorsque vous faites l'acquisition d'une malle, assurez-vous que vous obtenez de la qualité. Construction solide en bois recouverte de toile cimentée sur le bois même. Serrures solides et compartiments à l'intérieur.

\$16.50 et Plus

PORTE-FOLIOS ET SERVIETTES à partir de \$2.00

Sacs d'Ecole

En cuir et en cuirette. Prix à partir de \$1.25

J. N. BOISVERT

Articles de cuir — Articles de sport. 1 ouest, rue King Téléphone 638

"Ma chère-je me sens plus heureux aujourd'hui que lorsque nous avons acheté notre maison!"



Le nouveau foyer est le centre de leur bonheur. Naturellement il y a une hypothèque mais la famille se sent en sûreté, et il en sera ainsi tant que papa sera là pour payer les comptes.

Aujourd'hui papa est heureux parce qu'il vient de poser le dernier jalon à l'armure de sécurité de la famille. Même s'il doit mourir prématurément, la famille sera propriétaire de son foyer. Il a pris ces dispositions par l'entremise d'assurance Imperial Life—il a aussi prévu aux dépenses courantes, advenant tel malheur.

Votre famille possède-t-elle cette sécurité du foyer? Vous pouvez vous-même jouir de cette consolation. Appelez votre représentant Imperial Life dès aujourd'hui.

IMPERIAL LIFE

FONDÉE EN 1897 SIÈGE SOCIAL TORONTO, CANADA

SUCCURSALE: 400, Boulevard Charest, Québec
BUREAU LOCAL: 10A, N. rue Wellington, Sherbrooke

ce, dit le révérend père en terminant, des grâces incompréhensibles dont il a comblé ses élus. Il a choisi de nouveaux apôtres, de nouveaux enfants de St-François. Souhaitons que les vocations solides se fient dans la persévérance, la sainteté et la fidélité.

Le révérend père Désiré Beaulieu a fait un sermon en anglais, dans le même sens, assurant les aspirants-français que leur vie sera

une vie d'amour. Les nouveaux novices ont tenu à parler, dehors, au chaud soleil, après la cérémonie. Ils sont apparus à leur parents, pour la première fois, avec la bure et les sandales. Après dîner, ils ont reçu la tonsure, ou couronne, et ont de nouveau reçu les parents et les amis, de 2 heures 30 à 5 heures 30.

Pendant leur année de noviciat, les jeunes gens ne pourront recevoir les visiteurs que quatre fois: aux environs de la fête de St-François, le 4 octobre, aux environs de Noël, aux environs de Pâques et à l'occasion d'une autre fête franciscaine.

Un Sherbrooke

Un des sept novices, le révé. frère Marie-Raymond DesRochers est le cinquième Sherbrooke à adopter la règle de saint François. Il a terminé ses études au Séminaire St-Charles en juin dernier, après avoir fait les 4 premières années de son cours classique au Collège Séraphique des Trois-Rivières.

Plusieurs des confrères du nouveau novice franciscain ont assisté à la cérémonie de vœux. Le révé. frère DesRochers est le deuxième de sa classe à entrer dans les ordres réguliers au cours de l'été. Le révé. frère Marie-Albert Guy (Meriel Guy) a revêtu l'habit dominicain, à St-Hyacinthe, le 3 août dernier.

Plusieurs des finissants de St-Charles feront leur entrée au Séminaire des Sts-Apôtres le 7 septembre prochain.

VILLE DE RICHMOND

Les Propriétaires,

Richmond, Qué.

Messieurs,

REGLEMENTS MUNICIPAUX NOS 214 - 215

Aujourd'hui et demain, les 16 et 17 août, vous serez appelés à vous prononcer sur les règlements suivants:

Règlement No 214 autorisant le Conseil Municipal d'amender l'article 61 du règlement No 196, "Régissant la construction dans la Ville de Richmond, afin de permettre à l'avenir la construction d'escaliers extérieurs reliant les premiers et deuxième planchers des propriétés construites avant le 6 mars 1944".

Règlement No 215, autorisant la ville de Richmond à emprunter la somme de vingt-quatre mille dollars (\$24,000.00) pour une période de 20 ans, à un taux ne dépassant pas 3 1/2% par année. Ce montant devant servir à la construction d'une bâtisse pour fin municipale et pouvant être vendue ou louée à quiconque le conseil jugera à propos, pourvu que le prix ne soit pas inférieur au prix coûtant.

Comme propriétaires de la Ville de Richmond, il est de votre devoir de vous prononcer sur ces deux règlements. Le bureau du scrutin sera à l'Hôtel de Ville et il sera ouvert de 8 heures du matin jusqu'à 5 heures de l'après-midi (heure avancée) aujourd'hui et mardi, les 16 et 17 août.

GÉRARD DESMARAIS
maire



Noces de diamant — M. et Mme Ludger SOU-CY, de Bromptonville, Soucy, au milieu de la première rangée, entourés de leurs enfants et de leurs nombreux petits-enfants. Cette photo prise sur le perron de l'église Ste-Praxède de Bromptonville, montre M. et Mme Ludger SOU-CY, de Bromptonville, Soucy, au milieu de la première rangée, entourés de leurs enfants et de leurs nombreux petits-enfants. (Photo R. Emond, Bromptonville)

Protestation de la Guyane qui entend rester française

(S. I. F.) — La résolution prise à la conférence de Bogota, relative aux territoires européens situés en Amérique avait, le 20 mai dernier, appelé une motion de protestation de la part du Conseil Général du Département de la Martinique.

De son côté, le Conseil Général du Département de la Guyane a adopté une motion, dont voici le texte: "Le Conseil Général émet ses opinions et tendances exprimées à la conférence de Bogota au sujet de la Guyane Française et de son appartenance à la communauté française, décide unanimement d'adresser au Gouvernement de la République la présente motion.

"Considérant qu'à aucun moment la Guyane n'a manifesté l'envie ni le besoin d'être rattachée au Brésil ou aux Guyanes Hollandaise et Anglaise;

"Qu'il ne lui est pas possible, elle, française depuis plus de trois siècles de penser et d'agir contrairement aux principes traditionnels inculqués par la Mère Patrie et réaffirmés par la constitution de l'Union Française.

"Que ses inquiétudes économiques et financières ne peuvent provoquer ni défiance ni trouble susceptible d'entraîner une défection quelconque à l'égard de la Métropole, ni même l'amenar à méconnaître l'effort entrepris par celle-ci pour son développement politique et social.

"Qu'aimant profondément la France, elle tient à lui affirmer en cette circonstance sa foi profonde et inébranlable dans ses destinées, en même temps que son indéfectible attachement.

Renouvelle au nom de la population guyanaise toute entière, le vœu unanime et fervent de la Guyane Française de rester française et de conserver toute que coûte son intégration la communauté de l'Union Française".

La pire année du port de Montréal depuis 1939

MONTREAL. (P.C.) — Les autorités du port de Montréal rapportent une baisse de 13% sur le nombre des océaniques qui viennent à la métropole.

La même situation a été signalée par un porte-parole des débardeurs: 60% du nombre régulier de débardeurs ne travaillent au port, que quelques jours seulement par semaine. C'est la pire année depuis 1939. Jusqu'à maintenant, 364 navires ont fait escale, comparé à 432 l'an dernier.

Généralement, on attribue ce mauvais état des choses à la situation monétaire en Europe et aux difficultés des envois en vertu du plan Marshall.

Il y aura peut-être un regain d'activité durant les 2 derniers mois de la saison.

Annancez dans la Tribune

Comment naquit le tricolore

(S.I.F.) — Comment sont nées les trois couleurs? Qui a choisi de marier ce bleu, ce blanc et ce rouge qui composent l'emblème qu'on a vu si souvent à la poitrine, si souvent à l'honneur, sur tant de champs de bataille, sur tant de voiles triomphales? C'est ce qui a cent fois été conté, c'est aussi ce qu'une fois de plus nous allons essayer de redire ici:

Un voile en taffetas bleu de ciel sur lequel on voyait saint Martin, l'un des premiers apôtres de la vieille France, tel fut le premier drapeau de nos pères connus sous le nom de "chape de saint Martin".

Plus tard, les rois de France adoptèrent le rouge pour la première fois à la tête de nos armées en l'an 498, nos rois étant héréditairement Abbés de Saint-Martin-des-Champs. Ainsi le bleu, symbole notre première couleur nationale.

Plus tard, les rois de France adoptèrent le rouge pour la première fois à la tête de nos armées en l'an 498, nos rois étant héréditairement Abbés de Saint-Martin-des-Champs. Ainsi le bleu, symbole notre première couleur nationale.

procéda à la chute de saint Martin et devint le drapeau de notre pays.

Puis vint l'époque où il fallut distinguer notre drapeau de celui des Anglais, nos rois adoptèrent alors le blanc. Car au temps de Charles VII les envahisseurs avaient abandonné le blanc, couleur de St-Georges, leur patron, pour prendre le rouge qui était la nôtre, afin d'affirmer leur droit de souveraineté sur la France. "C'est un fait très curieux, a-t-on pu dire avec raison, que cet échange de couleurs nationales entre deux pays rivaux qui à travers les âges furent plus souvent en guerre qu'en paix".

C'est aussi comme le symbole de l'amitié qui aujourd'hui les réunit.

Charles VII fut le premier roi de France qui rassembla les trois couleurs en 1494 à son entrée triomphale dans sa bonne ville de Rouen.

Sautons les siècles, volons par dessus les âges, saluons les blancs étendards marqués de fleurs de lys pour arriver en pleine Révolution française, en 1793, c'est-à-dire l'année même où l'on devait adopter le bleu et le rouge auxquels La Fayette, qui ne voulait point que la nation rompit tout à rend glorieux, c'est son baptême de

tricolore, c'est qu'il fut pendant des siècles le témoin et la raison des plus grands dévouements, des plus nobles faits d'armes; à ce compte, la France peut être fière de ses trois couleurs, car elles ont fait le tour du monde.

Rappelons pour mémoire que sous les Bourbons, l'étendard de la maison militaire du roi était incarné blanc et bleu; le colonel des guides plaçait son écusson sur six drapeaux à trois couleurs qui évoquaient la chape de saint Martin, l'oriflamme de Saint-Denis et l'étendard blanc qui avaient été successivement notre drapeau national.

Notons enfin qu'on a voulu voir dans cette réunion des trois couleurs la fusion des trois ordres: le rouge pour le clergé, le blanc pour la noblesse et le bleu pour le tiers.

Pendant les Cent Jours, il était de mode de porter le coarde tricolore, mais les partis n'avaient point abdiqués: les bonapartistes le portaient bordé d'azur; les royalistes, bordé de soie blanche.

Pour terminer, citons l'admirable conclusion qu'Amédée de Pontthieu apportait à ses fêtes légendaires: "Un drapeau, disait-il, ne s'improvise pas. Ce qui le rend national, c'est la longue et solennelle consécration de tout un peuple. Ce qui le point que la nation rompit tout à rend glorieux, c'est son baptême de

Vive tension à Jérusalem

JERUSALEM. (P.A.) — La tension grandit entre Arabes et Juifs; ce qui menace de mettre fin à la trêve. Hier, Arabes et Juifs en sont venus aux prises à Jérusalem. C'était le jour qui, selon Bernadotte, devait ramener le paix dans la Ville Sainte. On parle d'un Juif tué et plusieurs blessés.

Jusqu'à date, les Arabes ont rapporté 85 violations de trêve, les Juifs, 59, les observateurs de l'O.N.U. Il y a le monastère français de Latrun.

Hier, le premier convoi de vivres de l'O.N.U. a atteint Jérusalem, venant de Tel-Aviv. Auparavant, la Légion arabe bloquait ces transports.

Voici un laxatif qui CONVIENT AUX ENFANTS

Ex-Lax est réellement efficace... mais sans violence. Il n'affaiblit pas les enfants, n'occasionne pas de dérangement interne ou autre effet désagréable.

— Il n'est pas trop fort! Ex-Lax peut être donné aux enfants en toute confiance. Quoi qu'il s'agit d'un bon chocolat, il produit invariablement l'effet désiré.

— Il n'est pas trop doux! Ex-Lax est un laxatif qui évite les extrêmes. Il agit sans violence mais avec efficacité. En d'autres mots, Ex-Lax est — le juste milieu!

EX-LAX le laxatif chocolaté. Seulement 15c. ou 35c.

L'urbanisme transformera l'Angleterre

La G.-Bretagne vient de se lancer dans une de ses plus grandes expériences d'ordre économique et social. En vertu de la nouvelle loi sur l'aménagement des villes et des campagnes, en vigueur depuis le 1er juillet, toute mise en valeur des terrains est maintenant réglementée dans l'intérêt de la collectivité.

Depuis le 1er juillet, les 145 conseils de comté et d'arrondissement de G.-Bretagne sont investis de la fonction nouvelle qui consiste à dresser des plans d'aménagement à l'intention de leur région. Ils devront soumettre ces plans à l'autorité centrale d'ici trois ans. Ils tiendront au besoin des audiences publiques d'intérêt local pour que chacun ait l'occasion d'en appeler des décisions du conseil. Quand les plans auront reçu l'approbation finale, les autorités locales auront pour tâche de les réaliser graduellement. D'autre part, ces plans doivent être assez souples pour qu'on puisse les modifier et les adapter selon que l'exigeront les circonstances nouvelles et il faudra les réviser au moins tous les cinq ans.

Pour que les autorités locales puissent remplir leurs nouvelles fonctions, elles recevront des pouvoirs plus considérables en vue de l'acquisition obligatoire de terrains ainsi qu'une aide financière supplémentaire du gouvernement.

L'un des principaux buts de la nouvelle loi est de faire en sorte que tout aménagement de terrain soit harmonisé avec les plans dressés par les autorités locales. La loi ne nationalise pas la terre mais en nationalise la valeur d'aménagement. Les propriétaires n'auront plus le droit de construire sur leurs terrains sans le consentement des autorités locales d'urbanisme. En vertu d'une loi antérieure, l'autorité qui établissait les plans était passible du versement de dédommagement quand elle refusait un permis de construction. Sous le régime de la nouvelle loi, les propriétaires devront acquiescer un honoraire de mise en valeur quand ils obtiendront la permission de construire. Les propriétaires dont les terrains seront obligatoirement acquis recevront la compensation de toute perte dans la valeur d'aménagement, compensation tirée d'une caisse centrale de 300 millions de £ (£1200 millions) constituée à cette fin. Les réclamations seront étudiées par un nouvel organisme nommé Central Land Board, qui fixera et percevra les honoraires de mise en valeur.

La nouvelle loi relative à l'aménagement des villes et des campagnes constitue la mesure de portée la plus vaste qui ait jamais été consignée au recueil des lois de la G.-Bretagne. C'est de 1939 que datent les premiers textes législatifs concernant la réglementation de l'emploi des terres en G.-Bretagne. Depuis, un certain nombre de lois ont régi certains aspects du problème de l'aménagement rural et urbain. On peut dire que la nouvelle loi codifie ou annule la législation antérieure tout en introduisant de nouvelles dispositions qui mettent fin aux principaux obstacles s'opposant à l'élaboration de plans rationnels, tant dans le domaine national que dans le domaine régional. Elle substitue un régime positif d'aménagement coordonné à l'organisme fragmentaire des lois antérieures.



EN ROUTE pour L'AVENTURE!



Une fois bien installé, quel agrément vous réserve le champ visuel de la Meteor... derrière ces 3000 poutres carrées de glaces inébranlables, vous vous croirez vraiment sur la plate-forme d'un wagon-salon! Et le vaste coffre à bagage vous offre 19 pieds cubes d'espace utile...

Crée pour ceux qui restent éternellement jeunes, le carénage de la Meteor est large et surbaissé, et son roulement rappelle le plus fluide des voiles planés. Suspension indépendante des roues avant sur de gros ressorts à boudin; ressorts arrière longitudinaux, extra-long, amortisseurs télescopiques à l'AV et à l'AR.

La "plus-que-moderne"

Grâce à une direction "actionnée du bout du doigt", la tenue de route de la Meteor est rigoureusement uniforme, toujours rectiligne. Les freins auto-amorçés obéissent à la moindre pression du pied. La Meteor est offerte en cinq modèles, dans un grand choix de nuances attrayantes. (Pneus à paroi latérale blanche, facultatifs, moyennant supplément.)

DIVISION MERCURY-LINCOLN-METEOR
FORD MOTOR COMPANY OF CANADA, LIMITED.

EN MONTRE CHEZ LES DÉPOSITAIRES MERCURY-LINCOLN-METEOR

La Compagnie Cyr & Allard Limitée

Agents pour autos Meteor et pour autos et camions Mercury
127, rue Belmont SHERBROOKE Téléphone 1954

SAINT-PIERRE AUTOMOBILE ENR.

Agents pour autos Meteor et pour autos et camions Mercury
94, rue Notre-Dame VICTORIAVILLE Téléphone 257

GARAGE ROLAND HINSE

Agents pour autos Meteor et pour autos et camions Mercury
114, rue du Roi ASBESTOS Téléphone 191

GARAGE T. C. FRENCH

Sous-vendeur pour autos Meteor et pour autos et camions Mercury
Téléphone 342 SAWYERVILLE, QUE.

LE TABAC A CIGARETTES

WINDSOR

VRAIMENT SAVOUREUX

"Le tabac qui plaît davantage"

UN PRODUIT DE B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE

Un spectateur passera 10 jours en prison pour avoir sauté sur le losange à New-York

NEW-YORK, 16. (PA).—Un spectateur qui a glissé au deuxième-but durant la deuxième partie entre les Athletics de Philadelphie et les Yankees de New-York, au stade des Yankees hier, a été condamné à dix jours de prison, la nuit dernière.

Le joueur improvisé, qui a donné son nom comme étant William Nelson, a dit au juge Hyman Bushel qu'il avait fait cela "parce qu'un homme m'a parié \$100 que je ne pouvais le faire."

Steller a été accusé d'avoir causé du trouble et il s'est avoué coupable.

Cependant, il n'a pu réclamer son pari de \$100. La police lui a mis la main au collet avant.

Vous souvient-il ?

Il y a 5 ans aujourd'hui, le vieux arrêt-court des White Sox de Chicago, Luke Appling, frappait son 2,000ème coup sûr dans les ligues majeures. Cela permit de compter le point vainqueur et de remporter la victoire de 3 à 2 contre les Red Sox de Boston.

Ils ont une avance de 5 parties (à Drummondville)...

(Suite de la page 8)
soit dix par Sherbrooke et cinq par Drummondville.

Pierre Taillefer, l'arrêt-court des Athletics, obtint également une excellente partie à l'offensive, cochant un trois-but, un deux-but et un simple en cinq voyages au marbre, en plus d'enregistrer deux des douze points de son club.

Cette défaite a grandement déappointé les partisans des Cubs qui avaient vu, la veille, leurs favoris battre les Braves de St-Jean par 3-2.

Un fait inusité est survenu à la cinquième manche alors que Roland Gladu, Cléo Duany et Gilles Dubé frappèrent des coups de circuit consécutifs.

Ce fut le coup de mort de Lou Poliquin qui dut céder sa place à Pat Beauchemin après ces trois coups de circuit.



Gilles DUBÉ

Avant la partie, on a annoncé que Robert "Buck" Tanner reviendrait sur l'alignement des Cubs bien-tôt; c'est là une excellente nouvelle pour les Cubs, qui ont un pressant besoin de lanceurs en présence d'une équipe aussi capable.

Sherbrooke	AB P CS RA
Dussault, co.	4 1 0 5 0
Torres, 2b.	6 1 2 4 1
Gladu, 1b.	6 2 5 8 0
Duany, co.	2 2 2 2 0
Dubé, co.	5 1 2 3 1
Ross, 3b.	5 0 0 1 3
Taillefer, ac.	5 2 3 0 2
Pascual, r.	4 1 2 3 0
McCahey, 1.	3 0 0 2 0
Zabala, 1.	1 2 0 0 0
Couture, r.	1 0 0 2 0
Colombe, co.	2 0 1 0 0
TOTAUX	44 12 19 27 9

Drummondville

Drummondville

110 042 301-12

000 010 103-5

Erreurs: Torres, Ayotte, Cotnoir.

Beauchemin, Breard, Points produits par: Gladu, 3; Duany, 1, Dubé, 2; McCabe, 2; Colombe, 1; Gonzales, 1; Reardon, 1; Richard, 2; Deux-but: Gladu, 2; Taillefer, 1; Pascual, 1; Beauchemin, 1; Reardon, 1. Trois-but: Taillefer, 1. Circuits: Gladu, Duany, Dubé. Buts volés: Dubé, Torres, Gladu, Doublet-Jeux: Gonzales à Richard & Breard; Dubé & Torres; Torres à Gladu. Buts sur balles de: McCabe, 6; Poliquin, 3; Beauchemin, 1; Tumlinell, 2; Zabala, 2. Retirés au bâton par: Poliquin, 3; Beauchemin, 6; Tumlinell, 2; McCabe, 0; Zabala, 4. Laisses sur les buts: Drummondville, 10; Sherbrooke, 10. Coups sûrs de Poliquin, 10 pour 5 points en 4 manches; McCabe, 6 pour 1 point en 5/6 manches; Beauchemin, 5 pour 3 points en 2 manches; Zabala, 3 pour 4 points en 3/4 manches; Tumlinell, 4 pour 4 points en 3 manches. Mauvais lanceur: Beauchemin, 1; Tumlinell, 1. Lanceur gagnant, McCabe. Lanceur perdant, Poliquin. Durée: 2:30. Arbitres: Halpern et Tahamont.

Don Newcombe des Royaux a lancé une partie parfaite...

(Suite de la page 8)

par Al Porto à la sixième manche, alors que les Royaux menaient par 3-0. Cette victoire marque la première victoire des Leafs contre les Braves de Newark dans les trois dernières manches.

Les Bears de Newark, qui sont à quatorze parties en arrière des Royaux en deuxième position, ont remporté deux victoires sur les Giants de Jersey-City par 7-5, 3-1. Le circuit de la recrue Hank Workman, son onisième de la saison, avec un homme sur les buts, a donné la neuvième manche, a donné la première partie aux Bears. Jack Kraus a été la victime du circuit de Workman et il a ainsi été chargé de la défaite, sa huitième consécutive. Jackie Wallawa et Johnny Lucadello ont aussi frappé des circuits pour les Bears.

Un circuit de deux points par Joe Collins, à la cinquième manche, a donné l'avance qui signifiait la victoire de Newark dans la deuxième partie.

Les Red Wings de Rochester sont tombés à deux parties et demie en arrière des Bears en divisant leur programme double avec les Bisons de Buffalo.

Al Papp avait une avance de 3-0 lorsqu'il faiblit et donna cinq points à la septième manche et les Bisons poursuivirent leur assaut pour remporter une victoire de 9-3. Les circuits de Larry Barton et Marty Tabackoff ont marqué ce ralliement.

Un circuit à la septième manche par Dick Cole a décidé de l'issue de la deuxième partie que Rochester a gagnée par 2-1.

Les Chiefs de Syracuse ont mis un terme à leur série de neuf défaites consécutives en battant les Orioles de Baltimore à deux reprises par 6-1 et 3-1.

Dixie Howell a tenu les Orioles à trois coups sûrs dans la première partie et Ed Ewart les a limités à cinq hits dans la deuxième.

Malgré qu'il ne donne que 3 coups sûrs...

(Suite de la page 8)

sur la balle mal lancée par le lanceur de Sherbrooke, et Huber en profita pour venir toucher le marbre.

C'est Ross qui sauva les Athletics d'un blanchage lorsqu'il enregistra leur unique point à la huitième manche; les trois premiers frappeurs dans la deuxième moitié de cette manche, Ross, Pierre Taillefer et Lauro Pascual, frappèrent chacun un coup sûr; Chalifoux resta alors Calvert sur trois prises, mais Normand Dussault frappa une hirondelle dans le champ centre, permettant à Ross de croiser le marbre.

Cette joute de samedi soir était la reprise de celle que les deux clubs annulèrent au compte de 6-6 au début du mois.

GRANBY (2)

Ross, ac.	ab.	p.	cs.	r.	a.
Maneta, r.	4	0	0	1	4
Lay, co.	4	0	0	1	0
Oliver, 1b.	4	0	1	1	0
Mulvey, co.	5	1	0	0	0
Montero, co.	4	0	1	2	0
Huber, 2b.	2	1	1	5	1
Toppi, 3b.	3	0	0	0	2
Chalifoux, 1.	3	0	0	1	3
Totaux	31	2	3	27	11

SHERBROOKE (1)

Dussault, co.	ab.	p.	cs.	r.	a.
Torres, 2b.	5	0	1	0	0
Gladu, 1b.	5	0	2	0	3
Colombe, co.	4	0	1	15	0
Duany, co.	3	0	0	0	0
Ross, 3b.	5	1	4	1	2
Taillefer, ac.	3	0	1	2	5
Pascual, r.	5	0	1	7	0
Calvert, 1.	2	0	0	0	5
a-Zabala	1	0	0	0	0
Fernandez, 1.	0	0	0	0	0
Totaux	38	1	11	27	15

a-frappe pour Calvert à la 6e.

Granby ... 010 010 000-2

Sherbrooke ... 000 060 010-1

Sommaire: Erreurs: Calvert, Oliver, Huber. Point produit par: Dussault, Deux-but: Ross, Duany. Buts volés: Huber, Dussault. Laisses sur les buts: Granby 4, Sherbrooke 16.

Buts sur balles de: Chalifoux 6 (Calvert, Colombe 2, Taillefer 2, Gladu), Calvert 2 (Oliver, Huber), Fernandez 0. Retirés au bâton par: Chalifoux 6 (Taillefer, Calvert, Duany, Zabala, Torres, Colombe). Calvert 6 (Huber, Mulvey 2, Toppi, Chalifoux, Day), Fernandez 1 (Mulvey).

Coups sûrs de Chalifoux 11 pour 1 point en 9 manches; Calvert, 3 pour

2 points en 8 manches; Fernandez, 0 pour 0 point en 1 manche. Lanceur échappé, Pascual. Lanceur gagnant: Chalifoux; lanceur perdant: Calvert. Arbitres: Ulley au marbre; Assistance: 1,600.

et maintenant...une DOW

BRASSERIE DOW

Vous serez content d'avoir commencé à employer

LE RASOIR EVERSHARP SCHICK INJECTOR

Voici 4 raisons

- Vous ne pouvez vous couper**
Une barrette protectrice solide maintient le rasoir à l'angle parfait, par rapport au visage et aux poils—assure un rasage plus confortable—pas d'écorchures.
- Lames de double épaisseur**
Des lames en acier plus épaisses rasent les poils plus vite, plus facilement, plus doucement. Trempées dans l'huile—elles ne peuvent rouiller et durent plus longtemps.
- Changement de lames automatique**
L'injecteur fait glisser une lame neuve en place en un clin d'oeil—et fait sortir la vieille—instantanément. Pas de papier à enlever—ni à jeter.
- Mettez-le seulement sous le robinet**
—secouez—mettez en place! Le rasoir le plus facile au monde à nettoyer—pas besoin de l'essuyer—pas de serviettes coupées.

Nécessaire Ordinaire: Rasoir et 12 Lames - \$1.00
Nécessaire de Luxe: Rasoir dans une boîte en plastique pour le voyage et 20 Lames - \$1.50

De plus, les lames sont moins chères! 12 pour 50¢, 20 pour 75¢

ACHETEZ-EN UN AUJOURD'HUI

RASOIR EVERSHARP SCHICK INJECTOR

Votre plaisir sera parfait si, en plissant à la mouche dans son lac, vous avez des cigarettes Sportsman, pures et rafraichissantes.

Un plaisir parfait

Le plaisir parfait, c'est celui de constater la saveur douce, la qualité insurpassable du fin tabac de Virginie, qui distinguent les cigarettes Sportsman, garanties pures et sans altérations. Remarquez aussi qu'elles sont roulées dans du papier imperméable et par conséquent qu'elles ne collent pas aux lèvres. Grillez une Sportsman et vous saurez pourquoi c'est la vraie cigarette préférée des sportifs.

CIGARETTES DE VIRGINIE Sportsman

Roulées dans du papier imperméable

Coronet Ltd., Londres, Angleterre. (Fondée 1788)

Famuses mouches à pêche reproduites en couleurs au revers de chaque paquet Sportsman.

HERN

CASSE-GRANT

B L O N D I E

B R I C K B R A D F O R D

T A R Z A N

L'AGENT SECRET X-3

L E S U R H O M M E

Les petites annonces

POUR INSERER, TELEPHONEZ 971

Annonces classées

CHACUN MOT
33 publications pour le prix de 18
Minimum pour 1 publication 25
mois. 20% d'escompte pour tou-
te annonce apportée et payée
d'avance ou téléphonique et payée
par chèque avant 4 heures le
jour même de la première publi-
cation.

LOYER D'UN CASIER
No
Avis de naissances, mariages,
fiançailles, funérailles, services
anniversaires, grand-messes, re-
merciements pour sympathies,
avis de non-responsabilité. \$2.00

REGLEMENTS
Nous n'acceptons aucun avis de
naissances, fiançailles, mariages,
décès, par téléphone. Il en est de
même pour les avis de non-respon-
sabilité. Toutes annonces doivent
être apportées à nos bu-
reaux.

Les annonces provenant du de-
hors de la ville sont strictement
payables à l'avance.
Les erreurs sont promptement
rectifiées.

On doit cependant les signaler
avant la seconde insertion. Au-
trement nous ne saurions ac-
corder de remise ni une nouvelle
insertion gratuite.

Nous ne pouvons garantir la pu-
blication d'une annonce à une
date spécifiée.

Notre responsabilité pour une er-
reur ou une omission ne peut ex-
céder le montant déboursé pour
l'annonce.

Tous les jours: 8.00 a.m. à 4.00
p.m. Le samedi jusqu'à midi.

A LOUER

SALLE à louer pour banquets, so-
cets et réunions de famille. Nous pré-
parons les repas sur demande et
livre de préparer leurs repas ex-
cels. Avoir, chambre à louer. Sa-
dressee 281 Drummondville. Mme. King
Brochu. Tél. 5212-R.

Chambres à louer
Deux grandes chambres modernes
avec lits jumeaux dans logement
moderne. Mesureurs de préférence. Sa-
dressee 142, Sixième Avenue. 140-R

CHAMBRE et pension pour une jeune
fille qui partagerait la chambre
avec une autre. Dans famille pri-
vée. Centre de la ville. Tél. 1083-J.

CHAMBRE à louer à monsieur. U-
sage de 1600 watts. Centre de la
ville. Tél. 2510-J. 22-B Brochu.

Châli à louer
Châli à louer au Petit Lac Ma-
gog. 1 chambre, électricité, vélan-
dah. Tél. le soir entre 5 et 8 heures
2545-W. S'adresser Henri Croteau
Petit Lac Magog.

Châli meublé à louer au Petit
Lac Magog à 13 milles de Sherbrooke,
un mille de Katoval sur chemin
Régional. Réfrigérateur, chauffage
central, eau chaude, 1400 watts. Ré-
sultat du 14 août 1948. Prix par se-
maine: deux semaines: \$20.00. Cha-
auffage et électricité. Propriété
Philippe Gauthier, Katoval.

BUREAU A LOUER
BEAU bureau dans le nouvel Edifice
de la Tribune, angle des rues Fron-
ténac et Marquette, à peu près 400
pieds carrés. Moderne, bien éclairé.
S'adresser à la Tribune. Tél.
971. J.N.O.

A VENDRE

Autos à vendre
CANTON Maple Leaf, 1941, 2 ton-
nes, 1-2, à vendre, bon marché à
Poulin. S'adresser: 176-R.

CHEVROLET coach, 1946, en bon
condition. S'adresser 26-A London.
Tél. 5009-W.

ATTENTION: "Cabin car" (travail-
leur), 4 mois d'usage, en excellent état.
Très utile pour voyager. A qui la
chance? S'adresser 144-A-King-Ouest.
Tél. 528-R.

AUBAINE: Chrysler 1941. Moteur
reconditionné; 8 pneus neufs, par-
fait état. A vendre ou échanger
pour plus petit. S'adresser: 19
Minto, après 4 heures (tél. 175-
1424).

FORD 1941, Super de Luxe, 4 pneus
neufs, à vendre. En bon état. Sa-
dressee: P. Ward. L'Avance, 7, rue
St-David, Est-Angers. 145-R

FORD 1936, coach, en bon état, 3
pneus neufs, pour \$250. S'adresser:
Charlier, 30, rue Galt. 142-R

BEAU Packard sedan, 1941, pneus
neufs, peinture neuve. Licence 1948
en bon état. A vendre ou échanger
pour auto plus petite. S'adresser:
144-A-King-Ouest. Tél. 1538-W.

Camions à vendre
CANTON Ford, 2 tonnes, en très
bon état. S'adresser: Armand Demers,
18 Victoria, Magog. 144-R

Yachts à vendre
YACHT de plaisance, Hatterly Craft,
26 pieds de long, 6 pieds 4" de lar-
geur; moteur Gray 6 cylindres, 70
forces. En parfait état. 1 passager.
S'adresser: Anatole Pratic, 141-B
Principale, Magog. 141-R

A vendre ou à échanger
CHRYSLER modèle 1937, très bon
état. Accepterai autre auto en é-
change, lot ou cash. S'adresser: Sa-
dressee: François L'Heureux, Hôtel East
Sherbrooke.

A vendre ou à louer
MANUFACTURE à bois, grandeur
120 x 24, situé au centre industriel
de la ville. A louer ou à vendre avec
sais machines. S'adresser: J. N.
Simard, 146, rue Galt. Tél. 2194-
1424

Divers

TROIS bonnes tables de billard en
très bon état. S'adresser: 22-A
Sherbrooke, Magog. 144-R

A VENDRE Un lot de bouteilles
d'orange, oranges, bonbons. Les
tous bien réparés, semelles et la-
cous. En bas du prix de la réparé-
ture. A la CORNER, 128-A rue King
Ouest. Tél. 2098.

A VENDRE Immatriculée chaise-
longue, neuve, couleur première
qualité. Quatre rouge-vert.
S'adresser: chaise-longue
205, Edifice Continental. Tél. 335-
897.

CARROSSE pour bébé, très propre.
S'adresser: 218, rue St-Jacques, 218-
1424.

Tous les jours, dimanches et fêtes compris

SERVICE D'AUTOBUS
SHERBROOKE - ST-GEORGES (Beauce)

(Marché Lansdowne) (Café du Terminus)

ARRÊTS: GOULD - LINGWICK - STORNOWAY - ST-RO-
MAIN - LAMONT - COURCELLES - ST-EVARISTE -
SHENLEY - ST-BENOIT et sur signal, le long du parcours.

— DEUX SERVICES CHAQUE JOUR —
Départ de Sherbrooke à 7.30 a.m. et 8.20 p.m. (Marché Lansdowne)
Arrivée à Sherbrooke à 11.50 a.m. et 4.20 p.m. (Marché Lansdowne)

Pour informations, téléphones: Sherbrooke 2284.

A VENDRE

Maisons à vendre
MAISON de 2 logements à cham-
bres. Prix \$6,100. Comptant \$3,300.
S'adresser 91-A Wellington Sud. Tél.
1260-W.

MAISON 3 logements, 2 de 4 cham-
bres et 1 de 6, situés à St-Jacques.
Logement libre à l'acheteur. Prix:
\$14,000. Comptant: \$2,000. Ba-
nques, prêts. S'adresser: Robert Veil-
loux, 3-H St-Jacques, Magog. 144-R

A VENDRE

TROIS raquettes de tennis, un
"Bentley" ayant jamais servi. 2
maillots d'automne pour homme
34-36. Posteurs jute, tailles 34-44.
14 ans. Chaise haute. Tél. 5252-J.

7 BONNES vaches laitières "Jer-
sey" s'adresser: 140-A Wellington Sud,
rue St-Patrick, Magog. 144-R

MOBILIER de chambre, chiffonnier,
matelas à ressorts, sommier rem-
bourré (avec matelas). Tél. 2430
Baldwin's Stores.

MOBILIER de salle à dîner et che-
sterfield et deux fauteuils, à vendre.
S'adresser: 140-A Wellington Sud,
rue St-Patrick, Magog. 144-R

TRICOTURE en parfait état. A
vendre. S'adresser à 65, rue Fron-
ténac, 145-R

TRAITEUR 102 Junior, sur routes de
la ville et capotage avec pelle hydrau-
lique et charrette. A vendre cause
de maladie. S'adresser: Arthur Mau-
rice R. No 2, Windsor. 145-R

"WHISKEY" en bon ordre à ven-
dre. S'adresser le jour à 14-A Wel-
lington Sud. Tél. 584. 501-R. 145-R

POULE neuf, avec réservoir. Aus-
si, poule adulte, 4 œufs au gaz, mar-
que Belanger. Bon marché. S'adres-
ser: 68, Gillespie, Sherbrooke. Tél.
5824-W.

CULTIVATEURS, CONTRACTEURS
PROPRIETAIRES, EMPLOYÉS, AGENTS
TOUTES (TOUTES) DE CIMENT.
Grandeur: 4-6-8-10-12. 5002-J.

A VENDRE 15 cordes de bois sec,
pour chauffage, 1500 pieds. S'adres-
ser: 140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

NOUVEAUX STORES VEN-
TIENS. Boite, lattes et base entière-
ment en métal. Ce qu'il y a de
meilleur. Prix non augmentés. Estime
sans obligation. Yvan Landry, 31,
St-Sacrement. Tél. 2273-J. 135-12

A VENDRE: Bois franc mérité, 3
pieds à 11.20 la corde; 2 pieds à
10.50 la corde; 1 pied à 9.50 la
corde. S'adresser: 140-A Wellington
Sud, rue St-Patrick, Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

BEAU petit émail blanc pour
chauffage, 1500 pieds. S'adresser:
140-A Wellington Sud, rue St-Patrick,
Magog. 144-R

ON DEMANDE

Femmes demandées
JEUNE fille bilingue demandée pour
ouvrage général de bureau. Expé-
rience non nécessaire. Ecrire à:
144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

JEUNE fille bilingue, avec expé-
rience, demande commise. S'adres-
ser à: 144-R

Ils ont une avance de 5

parties (à Sherbrooke)...
(Suite de la page 8)



Claro DUANY

ny Ross, ont frappé au moins un
coup sûr.

Après Duany, c'est le rece-
veur Lauro Pascual qui a été le plus
à l'offensive, comptant trois
simples en quatre apparitions
au bâton et enregistra deux
des quinze points de Sher-
brooke.

N. Dussault, de son côté, a
enregistré deux points.

Le LAURO PASCUAL
a été le plus à l'offensive, com-
ptant trois simples en quatre
apparitions au bâton et enre-
gistra deux des quinze points de
Sherbrooke.

N. Dussault, de son côté, a
enregistré deux points.

Le LAURO PASCUAL
a été le plus à l'offensive, com-
ptant trois simples en quatre
apparitions au bâton et enre-
gistra deux des quinze points de
Sherbrooke.

N. Dussault, de son côté, a
enregistré deux points.

Le LAURO PASCUAL
a été le plus à l'offensive, com-
ptant trois simples en quatre
apparitions au bâton et enre-
gistra deux des quinze points de
Sherbrooke.

N. Dussault, de son côté, a
enregistré deux points.

Le LAURO PASCUAL
a été le plus à l'offensive, com-
ptant trois simples en quatre
apparitions au bâton et enre-
gistra deux des quinze points de
Sherbrooke.

N. Dussault, de son côté, a
enregistré deux points.

Le LAURO PASCUAL
a été le plus à l'offensive, com-
ptant trois simples en quatre
apparitions au bâton et enre-
gistra deux des quinze points de
Sherbrooke.</

Une année de succès colonial

On a réalisé des progrès considérables au triple point de vue politique, constitutionnel et social dans toutes les dépendances coloniales de la G.-Bretagne au cours des 12 derniers mois, mais la Revue annuelle de l'Empire colonial publiée le 29 juin fait nettement ressortir que ce sont les exigences économiques qui dominent l'histoire de cette période.

Le temps et l'énergie ont été consacrés à la lutte tendant à transformer, en territoires sains et qui se suffisent, des régions tropicales ou sub-tropicales, de jungle, de brousse, de marais ou de désert, en grande partie inexploitées et habitées par des peuples aux normes primitives. Il a fallu réaliser en quelques générations des progrès qui, en Europe, avaient exigé mille ans d'efforts plus ou moins pénibles.

En outre, la commission d'importation renferme ce passage relatif à la situation de la guerre. A Hong-Kong par exemple, où il ne restait que 223 bâtiments d'écoles primaires sur les 1.200 d'avant-guerre, on a organisé les classes en deux équipes et, grâce à d'autres expédients, on a pu faire passer la fréquentation, qui était de 4.000 en 1945, à 112.000 en mars dernier.

Il s'est produit d'importantes évolutions, dans le domaine constitutionnel. Ceylan a réalisé l'indépendance complète dans les cadres du Commonwealth britannique. Malte a recouvré son autonomie et une Fédération a pris naissance en Malaisie. En plusieurs autres territoires, on a procédé à des changements d'ordre constitutionnel afin de procurer à la population une plus grande participation à l'administration.

MONTREAL, 16 (P.C.) — Mme Basile Kalpakis, 55 ans, est morte récemment durant l'audition de la musique de l'opéra Faust, de Gounod, au Châtelet de la Montagne. Sa mort subite créa une véritable panique dans l'amphithéâtre en plein air.

Port-de-Bouc devient grand port pétrolier

(SIP) — Grand port moderne, situé sur la rive nord-est du golfe de Fos, entre Marseille et l'embouchure du Rhône, Port-de-Bouc est plus spécialement installé pour la réception et l'expédition de marchandises pondéreuses (charbon, bauxite, minerais, phosphates, ciment, etc.), des combustibles liquides et des produits pétroliers.

C'est le trafic des pétroles qui doit faire de Port-de-Bouc le port annexe de Marseille, situé comme il est au confluent des trois grandes raffineries de Provence: Laverna, à son entrée, la Méditerranée et l'intérieur de l'étang.

tonnes, et deux seront destinées à recevoir les caboteurs et les chalandes.

Port-de-Bouc ainsi aménagé accueillera les plus gros pétroliers sans qu'il soit nécessaire de les délester à l'entrée du canal de Martigues et l'accostage pourra se faire par tous les temps.

En même temps que l'installation des bassins, le projet prévoit l'installation de deux pipe-lines reliant le port aux deux raffineries de Berre et de la Méditerranée.

En outre, une voie ferrée sera construite et reliée à la grande ligne de Paris. Des sources seront captées pour procurer de l'eau douce aux pétroliers; on espère un débit d'eau douce d'au moins 4.000 t.h.

La Chambre de Commerce de Marseille qui s'occupe des travaux, envisage pour ces aménagements un budget important.

La construction du port pétrolier de Port-de-Bouc est appelée à avoir un grand retentissement économique. C'est ainsi que, faisant suite à des immenses travaux, 62.348; N-Brunswick, 21.924 et l'on prévoit la construction d'un 15.600; N-Ecosse, 609 et 635.

Plus de touristes, en juillet, qu'en 1947

OTTAWA, 14 (P.C.) — D'après le Bureau de la Statistique, l'affluence d'autos, étrangères en juillet a été d'environ 1% de moins que le record du mois d'août 1947, soit 407.884 autos contre 363.638 en juillet 1947.

Les entrées d'autos, avec permis de voyager, dans le Québec et les Maritimes, sont pour juillet 1948 et 1947 comme suit: Québec, 71.391 et 62.348; N-Brunswick, 21.924 et l'on prévoit la construction d'un 15.600; N-Ecosse, 609 et 635.

FOURRURES

Comparez:

- ★ LES PRIX
- ★ LA QUALITÉ

des

MANTEAUX

offerts dans notre

GRANDE
VENTE DE
FOURRURES

20%

DE

REDUCTION

Si vous cherchez une valeur en fourrure, ce modèle vous enchantera. Rien de plus avantageux à ces prix! La qualité est supérieure; et les peaux sont très souples. Ces styles sont des plus nouveaux, et le seront longtemps encore. Ces valeurs seraient dignes de vos dollars, même à un prix plus élevé. Nos prix raisonnables ne pourraient être plus bas. Nous avons acheté au moment stratégique pour vous faire épargner de l'argent. Nous vous invitons à ne plus tarder et à venir au

CHOIX DE:

- RAT-MUSQUÉ
- CHAT SAUVAGE
- BON MOUTON
- MOUTON DE PERSE
- SEAL BRUN
- CONEY (LAPIN TEINT)

— ENTREPOSAGE ET ASSURANCE ACCORDÉS GRATUITEMENT —

PROFITEZ DE
CES AUBAINES!

ACHÈTE BIEN QUI ACHÈTE chez RAYFELS

VENEZ DE
BONNE HEURE!

SPÉCIAUX À NOTRE SOUS-SOL

COUVERTURES DE FLANELETTE

Marque King Kot, 70 x 90, dans un choix de bleu, rose et gris. La paire \$4.95

DÉBARBOUILLETES

Grandeur: 12 x 12, dans un choix de rouge, vert et bleu 13c

NAPPES

Grandeur: 54 x 54, dans une variété de jolis dessins mexicains \$2.48

COUVERTURES REVERSIBLES

D'une très grande dimension. 50 pour cent laine \$5.50

SERVIETTES

Grandeur: 34", dans de jolis dessins fleuris 37c

COUVERTURES DE BÉBÉS

Elles sont d'édredon, dans un choix de bleu et de rose 89c

ACHÉTEZ EN
TOUTE CONFIANCE!

RAYFELS

VOYEZ NOS
VITRINES!

82 nord, rue Wellington — Tél. 3310 — Sherbrooke

